# Mit der Beilage: Amtliche Pflanzenschußbestimmungen

21. Jahrgang Nr. 7 Berausgegeben von der Biologischen Reichsanstalt für Land- und Korstwirtschaft in Berlin-Dahlem

Ericheint monatlich / Bezugspreis durch die Post vierteljährlich 2,70 A.M. Ausgabe am 5. jeden Monats / Bis zum 8. nicht eingetroffene Stücke sind beim Bestellpostamt anzufordern

Nachbruck mit Quellenangabe gestattet

Berlin, Anfang Juli 1941

# Bur Lebensweise des schwarzbraunen Reismehlkäfers Tribolium destructor Uytt.

Bon Dr. G. Runife.

Dienststelle zur Erforichung und Befampfung ber Borratsichablinge, Biologische Reichsanftalt.

Die Heimat bes schwarzbraunen Reismehlkäfers ist vorläufig unbekannt. 1927 wurde er bei Danzig, 1930 in Berlin und 1932 in Sommin (Dit pommern) gefunden und irrtümlich für die Art Tribolium madens Charp, gehalten. Käfer, die 1934 in Beilchensaat in Erfurt auftraten, gelangten über Holland in die Hyttenboogaarts, der sie als neue Art er-



Der schwarzbraune Reismehlfäfer, Tribolium destructor Uytt. Rat. Gr. 5—6 mm. Original.

fannte und unter bem Namen Tribolium destructor beschrieb. Alle, die den Käfer bisher gefunden haben, sind starüber einig, daß es sich um einen sehr gefährlichen Borratsschädling handelt.

Der schwarzbraune Reismehlkäser, Tribolium destructor Uytt., ist verwandt mit den beiden bekannten Eriboliumarten, dem rotbraunen Reismehlkäser, Tribolium navale Fabr., und dem amerikanischen Reismehlkäser, Tribolium confusum Duv., die schon seit langer Zeit in Deutschland vorkommen und die oft in großen Mengen in Mehl und

Futtermitteln auftreten. Durch die Bielseitigkeit seiner Nahrung ift der schwarzbraune Reismehltäfer aber wefentlich schädlicher als diese. Der Räfer ist tief dunkelbraun gefärbt und 5 bis 6 mm lang. Der Rorper ift gestredt, oben abgeflacht und kahl. Der Kopf ist am Borderrand und an ben Seiten ftark lappig verbreitert. letten Glieder der zehngliedrigen Fühlerfeule find verdickt. Der Halsschild ist etwas breiter als lang, an den Borderecken in zwei Zipfel ausgezogen und grob punktiert. Die Alügeldeden find parallel, die Zwischenräume der feinen Punktreihen tragen feine Rielchen. Die Beine find verhältnismäßig furz. Die weiblichen Rafer legen nach einer verhältnismäßig langen Präovipositionsperiode ihre Eier an oder in das Rährsubstrat, wobei an der flebrigen Außenhat des Gies kleine Nahrungsteilchen festkleben. Hierdurch ist die Erkennung der Gier und damit die Feststellung der abgelegten Anzahl erschwert. Die Eier sind weißlich, schwach glanzend, doppelt so lang wie breit, durchschnittlich 0,8 zu 0,4 mm. Aus den Giern schlüpfen die zuerst weißlichen, später geblichen Larven, die wie ein kleiner Mehlwurm aussehen. Die Kopfkapsel ist bräunlich, die Brust und Hinterleibsringe sind gelblich, die letzten drei Leibesringe find dunkler als die übrigen. Sämtliche Ringe find mit einzelnen fürzeren und längeren hellen Särchen besett. Der lette Leibebring endet in zwei dunkelbraune spite Dornen. Die Larven häuten sich durchschnittlich neunmal und sind ausgewachsen etwa 10 mm lang. Die Entwicklungsbauer ber Larve hängt von der Temperatur und der Nahrung ab. Im Laboratorium überliegen erwachsene Larven oft monatelang, ohne sich zu verpuppen. Die zuerst weißliche Puppe wird kurz vor dem Schlüpfen des Kafers an den Flügelbeden schwärzlich.

Der von dem schwarzbraunen Reismehlfäser angerichtete Schaden wird dadurch so erheblich, daß Käser und Larven fressen, daß die Käser eine außerordentlich lange Lebensdauer und entsprechend hohe Sizahl haben und daß sie sich in einer großen Anzahl verschiedener Nahrungs- und Ge-

7

nußmittel, Juttermittel usw. entwickeln können. Einzelne, in der Jucht gehaltene Käfer leben bis jeht etwa 3 Jahre. Die Eier, die dabei von einem Weibchen abgelegt werden, erreichen die Anzahl von 1000. Käfer und Larven bevorzugen als Nahrung Samen berschiedener Art. Olsaaten, Süßlupinen, Lathyrus. und Bictaarten, Mandeln, Nüsse, Weizen, Roggen, Gerste und Hactarten, Mandeln, Nüsse, Weizen, Noggen, Gerste und Hactarten, Mandeln, Nüssen und Buchweizen sowie deren Mehle, Schrote und Flocken werden befallen. Selbst an Kartosselsstocken, an denen unsere sonstigen Voratsschädlinge nicht gedeihen, fann sich der schwarzbraune Reismehlkäfer entwickeln, ebenso auch an Kartosselwalzmehl und Kartosselstärkemehl. Er befällt ferner Maniof, Kataobohnen, Teigwaren, Dauerbackwaren, Rossnen, Bactpslaumen und Lierkörpermehl. Auch genadelte Insetten in Sammlungen werden den Käfern und Larven gestessen. Den Namen "destructor" — Zerstörer hat der Käfer also nicht zu Unrecht erhalten.

Eigenartig find ferner die gasförmigen Abfonderungen ber Räfer, durch welche die befallenen Waren einen unan-

genehmen Geruch erhalten. Sie find besonders start wahrnehmbar, wenn man eine größere Anzahl von Käfern in eine Glasschale bringt. Der Geruch ist so stedend scharf, daß die Schleimhäute, besonders die Tränendrüsen, gereizt werden. Läßt man die Käfer, ihren eigenen gasförmigen Ausscheidungen ausgesetzt, 24 Stunden in der Glasschale, so sterben sie ab.

Die Bekämpfung des schwarzbraunen Reismehlkäfers in Saatgut erfolgt durch Vermischen mit fein gepulvertem Paradichlorbenzol, 70 bis 80 g auf den Zentner. Nach achttägiger Einwirkungszeit sind Käfer und Larven abgetötet; die Keimfähigkeit leidet nicht. In Speichern und Lagergetreide erfolgt die Bekämpfung mit den gegen den Kornkäfer üblichen Mitteln. Kleinere Warehmengen werden in einer Vergasungskiste entwest. — Da sich der schwarzbraune Reismehlkäfer dei und dies noch nicht weit ausgebreitet hat, ist es besonders wichtig, auf sein Vorkommen zu achten und alles zu tun, um ihn dort, wo er auftritt, restlos zu vertilgen.

# Prüfung von Beizmitteln gegen Wurzelbrand der Rübe im Feldversuch

Methoden zur Prüfung von Pflanzen, und Borratsschutzmitteln XXXIX.

Bon Friedrich Pichler.

Biologische Reichsanftalt fur Land- und Forftwirtschaft, Zweigstelle Bien,

Der Wert der Beizung bei Zuckerrübe ist noch sehr umftritten. Auf das Für und Wider soll hier nicht näher eingegangen, sondern nur sestgestellt werden, daß unter gewissen Umständen (insbesondere Bodenverhältnissen) die Beizung der Rübe eine günstige Wirtung zeigt, wenngleich auch dieser oft beschränkte praktische Bedeutung zukommt. Bedenken wir jedoch, daß die Rosten der Beize bei Rüben sehr gering sind, da schon ein Mehrertrag von ungefähr 25 kg für 1 Hettar die Auslagen sur das Beizunittel deckt, so wird sich in der Prazis eine Beizung der Rübe in allen jenen Fällen als vorteilhaft erweisen, wo sonst die Rübenpstänzchen unter Wurzelbrand mehr oder weniger start zu leiden pslegen.

Bei genauerer Prüfung der verschiedenen zur Beizung empfohlenen Mittel hat es sich gezeigt, daß nicht alle gleich gut wirksam sind, ja, daß manche sogar keine günstige Birkung haben. Sine Prüfung der Mittel gegen Burzelbrand ist daher ebenso unerläßlich wie gegen andere Krankheiten. In welcher Weise diese Prüfung durchzusühren wäre, soll im folgenden auf Grund der durch mehrere Jahre gemachten Erfahrungen gezeigt werden.

Die Prüfung kann keineswegs auf jedem Feld vorgenommen werden, sondern es müssen die Boden wie auch Klimaverhältnisse für das Auftreten von Wurzelbrand günstig sein.

Hat sich ein Feld auf Grund der Beobachtungen für unsere Swecke als brauchbar erwiesen, so ist der Boden besselben vor dem Andau gartenmäßig zu bearbeiten und von größeren Schollen zu befreien.

Der Zeitpunkt ber Aussaat soll möglichst fruh gewählt werden, keineswegs aber später als zur ortsüblichen Anbauzeit.

Bur Aussaat burfen nur Knäuel gleicher Siebgröße, vorteilhaft von 3,5 mm, verwendet werden. Die Wirfung der Beige ift nämlich bei den verschiedenen Siebgrößen nicht gleich, sondern bei den kleinsten Knäueln am größten und bei den größten am geringsten, wie Zusammenstellung 1 zeigt.

Die Knäuel werden zu 100 Stück in einer Reihe mit der Pinzette einzeln im Abstand von 50 cm nach einer mit Marken (am besten Bleiplomben) versehenen Schnur 3 cm tief außgelegt und sofort mit Erde bedeckt. Um stetk in gleicher Liefe (3 cm) die Knäuel außlegen zu können, werden mittels eines eigenen Markier (Pflanz.) Holzek, das durch ein entsprechend quer angebrachtes kleines Brettchen nur 3 cm tief in den Boden eindringen kann, die Saatlöcher gebohrt. Der Abstand der Reihen soll 50 cm betragen.

Der Versuch wird nach der Standardmethode angeord net, und zwar fo, daß nach mindeftens drei Reihen mit behanbelten Knäueln eine Reihe mit unbehandelten Knäueln fommt. Von jeder Behandlung ift in 4- bis 6facher Wiederholung anzubauen. Wären z. B. drei Beizmittel A, B und C zu prüfen, so wäre der Bersuch bei vierfacher Wiederholung in folgender Weise anzulegen: 1. Reihe unbehandelt, 2. A, 3. B, 4. C, 5. unbehandelt, 6. A, 7. B, 8. C, 9. unbehandelt, 10. A, 11. B, 12. C, 13. unbehandelt, 14. A, 15. B, 16. C, 17. unbehandelt, 18. A, 19. B, 20. C 21. und 22. unbehandelt. Im Falle unter den drei Mitteln ein Bergleichsmittel mare, ift die Reihe mit dem Bergleichsmittel zwischen die Reihen mit den anderen Mitteln zu legen, im oben angeführten Beispiel in die Reihen 3, 7, 11, 15 und 19. Bor der ersten und nach der letten Bersuchsreihe ist je eine Reihe mit/ unbehandelten Knäueln anzulegen. Die Ergebniffe biefer beiden Reihen werden aber nicht verwertet.

Nach dem Andau wird das Berfuchsfeld mit einer Handwalze überwalzt.

Bur Beit des Bereinzelns ber Rube ift die Bahl ber aufgegangenen Knäuel und bie Bahl ber Pflang-

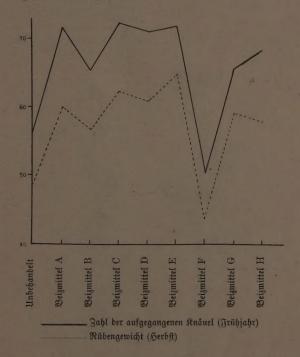
Bufammenftellung 1

		Babl ber aufgeg	angenen Knäuel	3ahl ber 9	Pflänzchen Rübenzahl			Rüben	Rübengewicht	
Sieb. größe	Behandlung		Im Vergleich zu ungebeizt		Im Vergleich zu ungebeizt (%)		Im Bergleich zu ungebeizt (%)		Im Vergleich zu ungebeigt	
2,0 mm	gebeizt	$23.0 \pm 1.47$	+ 87,0	25,2 ± 1,93	+ 82,6	22,0 ± 1,35	+ 78,9	20,1 ± 1,53	+ 93,3	
2,0 %	ungebeigt	12,3+2,39		13,8 + 2,78	_	12,3 + 2,39		10,4 + 3,34	_	
2,5 »	gebeigt	42,0 + 4,66	+ 64,7	$57,3 \pm 6,06$	+ 69,5	$41,5 \pm 3,06$	+ 65,3	$40,5 \pm 4,64$	+ 85,8	
2,5 »	ungebeigt	$25,5 \pm 1,71$	-	$33,8 \pm 2,90$	-	$24,5 \pm 1,44$	-	$21.8 \pm 1.89$		
3,0 »	gebeigt	$55,0 \pm 1,87$	+ 33 2	$90,3 \pm 3,33$	+ 63,3	$54,0 \pm 1,68$	+ 32,4	$52,1 \pm 3,86$	+ 49,3	
3,0 »	ungebeigt	$41,3 \pm 3,17$	1120	$55,3 \pm 3,75$	_	$40,8 \pm 3,12$		$34,9 \pm 2,35$		
3,5 »	gebeigt	$65,0 \pm 2,42$	+ 36,0	$118,3 \pm 7,81$	+ 46,1	$63,3 \pm 2,06$	+ 37,6	$56,5 \pm 2,46$	+ 48,7	
3,5 »	ungebeigt	$47.8 \pm 2.75$		$81,0 \pm 4,92$	-	$46,0 \pm 2,20$		$38,0 \pm 2,19$		
4,0 »	gebeizt	$68,0 \pm 3,52$	+ 32,0	$133,8 \pm 8,23$	+ 49,5	$66,5 \pm 4,13$	+ 34,3	$61,5 \pm 1,57$	+ 64,9	
4,0 »	ungebeigt	$51,5 \pm 2,85$		$89,5 \pm 5,61$		$49,5 \pm 2,96$	_	$37,3 \pm 1,27$	- 1	
4,5 »	gebeigt .	$73,0 \pm 2,65$	+ 27,4	$163,3 \pm 6,14$	+ 60,1	$70,3 \pm 2,78$	+ 27,8	$60,0 \pm 3,79$	+ 32,2	
4,5 »	ungebeigt	$57,3 \pm 3,88$		$102,0 \pm 9,30$	_	$55,0 \pm 4,15$	-	$45,4 \pm 1,92$	-	
5,0 »	gebeizt	$69,3 \pm 2,84$	+ 14,9	$165,8 \pm 10,48$	+ 40,2	$67,0 \pm 2,74$	+ 13,0	$55,4 \pm 3,49$	+ 2,0	
5,0 »	ungebeigt	$60,3 \pm 3,33$		$118,3 \pm 8,26$		$59,3 \pm 2,87$	-	$54,3 \pm 3,00$		

Unm erfung: Die angegebenen Jablen find Mittelwerte aus vier Bieberholungen. Gewicht ber geputten und entblätterten Ruben.

chen in jeder Reihe festzustellen. Mit dieser Feststellung wird ein wichtiges Ergebnis erhalten und könnte der Berssuch sich abgebrochen werden, indem noch (wie W. Störmer, Bl. f. Zuckerrübenbau, 1911) die Pslänzchen jeder Reihe herausgenommen, an den Wurzeln forgfältig gewaschen und ihr Frischgewicht festgestellt wird. Da aber vor allem das Ergebnis des Erntegewichtes von praktischer Bedeutung ist, wird der Bersuch fortgesetzt.

Die Rübenpflänzchen werden mit der Hand vereinzelt, und zwar fo, daß für jeden aufgegangenen Knäuel nur ein Pflangen übrigbleibt. Es wurde aber das im Fruhjahr gewonnene Ergebnis mit dem im Berbst erzielten Rübengewicht feineswegs übereinstimmen, wenn wir die Reihen nach dem Bereinzeln in diesem Zustand weiter belaffen wurden. In den Reihen mit den meiften gehlstellen, bas find in der Regel die Reihen mit den unbehandelten Rnäueln, wurden sich nämlich die an den Fehlstellen angrenzenden Rüben üppiger entwickeln und dadurch das Ergebnis nicht nur ungunftig beeinfluffen, sondern vielleicht sogar gerade umtehren. Es gibt zwar Methoden (Römer, henrich, Rupper und Sengbusch), nach benen rechnerisch der Ertrag unter Berücksichtigung der Fehlstellen korrigiert werden kann, doch würden diese Methoden im vorliegenden Fall bei der meist großen Zahl von Fehlstellen nicht zur Unwendung gelangen fonnen. habe daher in den ersten Bersuchsjahren beim Bereinzeln die Fehlstellen mit den übriggebliebenen Rübenpflänzchen ausgefüllt und die nachgesetten Pflanzen mit Stäbchen bezeichnet. Leider find aber im Laufe der Behandlung der Rübe durch Behackung die Stäbchen oft entfernt worden, fo daß sich bei der Ernte die nachgesetzten Rüben nicht mehr mit voller Sicherheit bestimmen ließen. Auch haben sich die nachgesetzten Rüben vielfach nicht gut entwickelt und find bei langerer Trockenheit zum Teil eingegangen. Ich erfehte daher in den letten Jahren die Fehlstellen durch Futterrübenpflänzchen einer roten Gorte, fo daß eine Ber wechselung mit der Zuckerrübe bei der Ernte ausgeschlossen ist. Die Futterrübe hat noch den Borteil, daß sie ein Bersetzen leicht verträgt. Für diesen Zweck werden daher zu gleicher Seit, wenn die Zuckerrübenknäuel ausgelegt wer-ben, Futterrübensamen in genügender Zahl angebaut. Durch das Ausfüllen der Fehlstellen mit Futterrübenpflänzchen stimmen die Ergebnisse des Frühjahres mit denen des Herbstes gut überein, wenn wir berücksichtigen, daß im Laufe der Begetation die Pflanzen durch verschiedene Einslüsse (Krankheit, Fraß, Bodenungleichheit u. a.) geschädigt werden oder schwächliche Pflanzen überhaupt eingehen können (siehe Abb.).



Bei der Ernte im Serbst wird von jeder Reihe nur die Jahl der Zuderrüben und deren Gewicht festgestellt. Bei der Bestimmung des Gewichtes genügt es,
wenn das Gewicht der geputzten und entblätterten Rüben,
wie sie zum Versand in die Juckerfabriken gelangen, ermittelt wird.

Jusammenstellung 2 zeigt als Beispiel die Ergebniffe bes letten Bersuchsjahres mit verschiedenen Beizmitteln.

Beigmittel	Bahl ber aufgeg	gangenen Knäuel	Zahl ber	Bahl ber Pflänzchen Rub			Rüben	gewicht
600 g für 100 kg Saatgut		Im Vergleich zur Kontrolle ( <sup>0</sup> / <sub>0</sub> )		Im Vergleich zur Kontrolle (%)		Im Bergleich zur Kontrolle (%)		Im Bergleich zur Kontrolle (°/0)
						- 1 3 h		M. Fr.
Beizmittel A	$72,0 \pm 2,48$	+ 29,0	$142,8 \pm 6,17$	+42,0	$68,3 \pm 1,89$	+ 25,3	$59,9 \pm 5,33$	+ 23,3
Beigmittel B	$65,5 \pm 2,22$	+ 17,4	$128,0 \pm 5,92$	+ 27,2	$64.8 \pm 2.53$	+ 18,9	$56,8 \pm 2,35$	+ 16,9
Beigmittel C	72,3 + 3,08	+ 29,6	136,5 + 6,04	+ 35,7	70,5 + 2,53	+ 29,4	62,5+1,70	+ 28,6
Beigmittel D	$71,3 \pm 4,37$	+ 27,8	134,3 + 4,61	+ 33,5	$69.5 \pm 3.86$	+ 27,5	61,1+7,14	+ 25,7
Beigmittel E	72,0+2,65	+ 29,0	132,0 + 5,31	+ 31,2	70,5 + 2,53	+ 29,4	65,3 + 5,99	+ 34,4
Beigmittel F	50,3 + 3,57	- 9,9	90,5 + 7,38	10,0	$49,5 \pm 3,18$	- 9,2	44,0 + 2,39	- 9,5
Beigmittel G	66,0 + 3,49	+ 18,3	124,5 + 6,01	+ 23,8	65,5+3,40	+ 20,2	59,5 + 5,63	+ 22,4
Beigmittel H	$68,5 \pm 4,29$	+ 22,8	$132,3 \pm 8,57$	+ 31,5	64.8 + 3.07	+ 18,9	58,0 + 6,57	+ 19,3
Unbehanbelt				100				
(Rontrolle)	55,8 + 2,03	1 3	100,6 + 4,50		54,5 ± 2,11	100 12000	$48,6 \pm 2,93$	

Unmerfung: Die angegebenen Jahlen find bei ben Beigmitteln Mittelwerte aus vier, bei ber Kontrolle aus 12 Wiederholungen. Gewicht ber geputten uub entblatterten Ruben

Die Wirkung der einzelnen Mittel war verschieden. Dazu ist jedoch zu bemerken, daß manche Mittel bei einer größeren Aufwandmenge wesentlich bester gewirkt hätten, da die bei allen Mitteln angewandte Menge von 600 g für 100 kg Saatgut für diese Mittel zu gering war.

Wie schon bei der Prüfung gegen andere Pflanzenkrantheiten soll aber ganz besonders bei der Erprobung gegen Wurzelbrand ein abschließendes Urteil über die Wirkung eines Mittels erst auf Grund mehrjähriger Versuche abgegeben werden.

# Die Umbraeule (Pyrrhia umbra Hufn.) als Schädling an Gartenlöwenmaul

Bon S. Dabe.

Bweigftelle Riel ber Biologischen Reichsanftalt, Dienststelle fur Zierpflanzenfrantheiten und -fchablinge.

Die in Nr. 5 des laufenden Jahrganges des "Nachrichtenblattes für den Deutschen Pflanzenschutzbienst« er-



Bon ber Umbraeule (Pyrrhia umbra Hufn.) befreffene Samenkapfeln bes Gartenlowenmanls.

schienene Abhandlung von E. Mühle, »Die Umbraeule Pyrrhia umbra Hufn., ein neuer Großschäbling auf Serradellaschlägen«, in der gesagt wird, daß die Raupen ber Umbraeule bisher irgend welche Schäben an Kulturpflanzen nicht verursacht hätten, gibt mir Veranlassung, einige von mir gemachte Beobachtungen mitzuteilen, die zeigen, daß die Raupe dieses Eulenschmetterlings nicht nur ein Futterpflanzen, sondern auch ein Zierpflanzenschäbling ist

Ich fand die Raupen seit etwa dem Jahre 1926 alljährlich im Spatsommer (Ende August, Anfang Geptember) in den Beeten von Gartenlowenmaul (Anthirrhinum majus L.) auf bem Berfuchsfeld ber Zweigstelle Riel ber Biologischen Reichsanstalt in Kipeberg (Rieler Forde), wo sie im einen Jahr mehr, im anderen weniger zahlreich allerdings bisher nie in großen Maffen - auftraten und durch Fraß an den Samenkapfeln des Löwenmauls schädlich wurden. Die Raupen nagten in die Wand der noch grunen, unreifen Samenkapfeln meift von der Seite her ein fast freisrundes Loch von etwa 3 bis 4 mm Durch meffer und fragen das Innere der Rapfeln, also die noch weißlichen und weichen Samen mitsamt den Samenfächerwänden, aus (f. Abb.). Oft fah man Raupen beim Fraß mit ihrem Ropfende in den Rapfeln steden. Un einer Pflanze fanden fich selten mehr als eine oder zwei Raupen, boch wurde von jeder Raupe eine größere Anzahl Samen-fapfeln zerftort. Der Blattfraß an den Löwenmaulpflanzen war unbedeutend. Augenscheinlich hatten die Raupen es hauptfächlich auf die Samenkapseln abgesehen. Bei dem meist nur vereinzelten Auftreten der Raupen war der Schaben im großen und ganzen nicht allzu erheblich. Immerhin konnten von einigen besonders wertvollen Löwenmaulsorten, bei benen der Samenansatz an sich schon nicht sehr groß war, nicht soviel Samen gewonnen werden, wie es erwunscht gewesen ware. Bei einem Maffenauftreten der Raupen, wie in dem von Mühle geschilderten Fall auf den Serradellafeldern Oftdeutschlands im ver-

# Die Verbreitung der Reblaus in Deutschland nach dem Stande des Jahres 1940

In ber Biologischen Reichsanstalt, Zweigstelle Naumburg (Saale), nach ben amtlichen Unterlagen bearbeitet.

Bon Oberregierungerat Dr. C. Borner und Dr. F. A. Schilber.

Wenn auch der Sieg der deutschen Wassen die westdeutschen Weinbaugebiete schon im Frühsommer 1940 aus der Kriegszone befreit hat, so konnte die Reblausdekämpfung hier doch auch im Berichtsjahre noch keineswegs in friedensmäßiger Weise fortgeführt werden. Auch in den übrigen Weindaugebieten sehlte weiterhin ein großer Teil des zum Herrestient einberufenen Personals des Aufschtsund Bekämpfungsdienstes. Infolgedessen ist die Zahl der Gemarkungen, in denen Rebläuse nachgewiesen wurden, gegenüber dem Borzahre weiter um ein Orittel (von 181 auf 124) und gegenüber dem letzten Friedenssahre 1938 sogar auf die Hälfte (von 228 auf 124) gesunken. Die Größe der vernichteten Fläche ist gegenüber 1939 um satt die Hälfte (von 75 auf 46 ha) und damit auf ein Orittel der Zahl von 1938 (140) zurückgegangen. Das starte Nachlassen im Fortgang der Umstellung auf Pfropfreden (1938: 870 ha; 1939: 1 000 ha; 1940: 301 ha) ist dagegen eine Folge der Frostschäden des Winters 1939/40.

Die Einteilung der beiden Tabellen, die Anordnung der Länder und Gemarkungen sowie die gebrauchten Abkürzungen haben gegenüber dem vorjährigen Berichte keinerlei Anderungen erfahren. Infolge der geringen Jahl der neu verseuchten Gemarkungen konnte auch diesmal von der Beigabe einer Karte, die zulett im Berichte für 1938 veröffentlicht wurde, abgesehen werden.

Melbungen über erst malige Verseuchung liegen im Berichtsjahre nur für 8 Gemarkungen vor: 5 bavon liegen in Baden (Forst, Ittlingen, Kuppenheim, Oberweier bei Nastatt, Stein), 1 in Hessen (Wörrstadt) und 2 in der Provinz Sachsen (Nismitz und Zscheiplitz); die beiden letzt-genannten waren aber bereits vor der Auflassung der Reblausbekämpfung im mittelbeutschen Seuchengebiete (1904) reblausberseucht gemesen.

Bon dem Berichtsjahre an werden 6 weitere Gemartungen, die früher verseucht waren, in denen aber seit 1934 keine Rebläuse mehr gefunden wurden, nur mehr seuchenverdächtig: Es sind dies 4 Gemarkungen in Baden (Bellingen, Rappel, Scherzingen, Steinbach), 1 in Württemberg (Künzelsau) und 1 in Preußen (Ruwer-Paulin); Oberwalluf, wo der letzte Reblausherd ebenfalls 1934 gefunden wurde, ist weiterhin als start verseucht anzusehen, da diese Gemarkung im Seuchenbezirk Rheingau liegt. Die Gesamtzahl der verseuchten Gemarkungen beträgt nunmehr (ohne die Versuchsanlagen der Biologischen Reichsanstalt und des Kaiser-Wilhelm-Instituts sür Büchungsforschung sowie ohne die zur Zeit noch unverseuchten Gemarkungen des Seuchenbezirses an der Oberseuchten

mosel und Sauer) 454. Von diesen liegen 158 in Baben, 32 in Württemberg, 6 in Franken, 49 in der Rheinpfalz, 3 im Saarland, 83 in Sessen, 112 in der Rheinprovinz und in Hessen-Rassau, 17 in der Provinz Sachsen, 2 in Thüringen und 5 in Sachsen).

Nach den an der Zweigstelle Naumburg untersuchten Proben aus dem Altreich<sup>2</sup>) wurde die kurzrüßlige Reblausrasse in 7 badischen Gemarkungen gefunden. In den Gemarkungen Ittlingen, Oberrotweil und Stein war diese Rasse als Blattreblaus ausgetreien, bei den übrigen Funden (Denzlingen, Ihringen, Oberbergen, Oberweier bei Raskatt) handelte es sich um Burzelläuse. In 3 weiteren badischen Gemarkungen (Forst, Helmsheim, Ruppenheim) waren Hydridenwurzeln befallen, Reblausproben aber nicht eingesandt worden; auch in diesen Fällen dürste es sich um Berseuchung durch die kurzrüßlige Rasse handeln. Ferner wurde diese Reblaus erstmals dei Böchingen in der Rheinpfalz als Burzellaus nachgewiesen (vgl. den Bericht für 1939). In Württemberg scheint die kurzrüßlige Reblaus ausgetilgt zu sein, da wiederum keine neuen Herde dieser Rasse gefunden wurden.

Die übrigen Gemarkungen bes Altreiches waren nur durch die langrüßlige Reblausrasse, Oberbergen (Baden) durch beide Reblausrassen verseucht. Auch in der Ostmark und im Elsaß sind Blattrebläuse beider Rassen in großer Zahl festgestellt worden. Ergänzend sei mitgeteilt, daß in der Schweiz bei Basel zahlreiche Blattgallen, vermutlich (wie in früheren Jahren) der kurzrüßligen Rasse, aufgetreten sind.

Die im Berichte für 1938 (Seite 3) aufgegählten reblausfreien Beinbaugebiete des Altreiches sind auch 1940 reblausfrei geblieben. Im Sudetenland und im Protektorat Böhmen und Mähren sind bisher noch keine Reblausuntersuchungen durchgeführt worden.

Die Reichsübersicht auf Seite 2 ist in gleicher Beise angeordnet wie die gleiche Übersicht auf Seite 2 bes vorjährigen Berichtes. Die linke Hälfte zeigt wiederum

<sup>1)</sup> Die Abweichungen dieser Zahlen von denen des Bocjahres sind außer durch den genannten Zu- und Abgang verseuchter Gemarkungen auch durch Eingemeindungen und andere Beränberungen zu erklären.

anderungen zu erriaren.

2) Von den 134 eingesandten Keblausproben des Berichtsjahres waren 9 solche der kurzrüsseligen (daruter 4 Blattreblausproben aus Baden) und 125 solche der langrüsseligen Kasse. In
den Bersuchsanlagen der Biologischen Keichsanstalt dei Naumburg wurden 1940 nur 8 Maigallenläuse sestgestellt, sie gehörten
sämtlich der kurzrüsseligen Kasse an. Die Vlattlausproben aus
der Ostmark und dem Essaß (j. Text) sind dabei nicht mitgezählt.

# Reichsübersicht über die Reblausbekämpfung im Jahre 1940

Unmerkung. Die kleinen Ziffern geben ben Hundertstag an, und zwar in Spalte 1, 2, 3, 4, 6, 11, 15 unb 18 bezogen auf die Summe bes Altreichs, in ben Spalten 8-10 auf bie Lanbesstumme in Spalte 15.

									1		1	_				- 10 10		100	
		r von Unterlagen: 18 dem Auslande und 18 dem Pundert 18 dem)	dujn 13 au 10 a	13 04 13 13 13	1.9	26	222	1.4	- 00	100		29	158		n -	10	1	451	-1111
		ni sböde in itaner-Mutter. dnolung ni i	meri	178	18	48,4	10	8	19,5	38.9	8	73,1	147,5		13/6 8	10	106,9 22	100	1283,7 ca. 7 22,0
		ie zug Zeit mit fropfreden pflanzte Fläche	ct		1.7	1,26	1 96	1,40	0,29	06.0		99'0	1,82		0,20	N. N.	1	6,39	ca. 46 4,80 2 0,70
-	- 100	ie seit 1874 ver- chtete Gesamt- spälfd	iu		16	0,13	1,1	1.2	0,14	0.27	1,5	0,50	0,97		32,4	. 1 .	1	2,27	W. W. W. W. W.
1940		(2 notmolog		Settar	- 15	11,49	11 77	15	3,95	18.36	22	16,75	18,88		0,37	0,14	1	12,18	48,47 0,15 15,70 0,61 1,28
Jahres	iche ber	ftart netfeudsten	arfungen	Laufend Hettan	14	1,47	13	¥0/0	0,31	1.66	8	3,98	5,56		0,09	1°	1	13,61	Seil Seil Seil
am Enbe bes Jahres 1940	Befamtrebfläche ber	rsda dandher feuchten best megen frühe- ren Befalls negäthädrea	Weinbaugem	ii	13	4,41	39	66,00	0,10	1,61	6	5,26	3,32		90'0	0	1	17,29	größter größter größter größter
Stanb		underseuchten ober sanier- ten <sup>1</sup> )			12	5,61	48	0/10	3,54	15.09	82	7,51	10,00		0,22	0,14	1	50,81	penig 0,15 wenig wenig wenig
		(2 nstrna)	<b>a</b> 6		11	641	27	18	203	9 9 9 9 9	10	204	521		101	41 2	1	2321	1634 34 130 ? 30
	Den	nothuslrou fr	pH	arfungen	10	09	10	9 61	10	3 23	13	38	20.5		13	1 °	1	10	16 E
	3 19m8	noder wegen üheren Befalls äheren Befalls toaditigen	193	Beinbaugemarfungen	6	108	17	¥7	· 03	19	00	45	255		2 2	1 °	1	252	fast alle fast alle fast alle fast alle
		nberfeuchten ber fanierten?)	ga	2	8	473	7.8	94	196	193	7.9	121	399	0	76	41		1843	menige 34 menige
		Sanb			7	Baben	OD ; attorn from	fragmanner	Bayern, rechts bes Rheins	Phointfals	8	Dell'en	Rheinproving, Proving Hellen		Ehüringen, Provinz Sachlen und   Freistaat Sachsen	Proving Schlefien und Branben-	Reichefchnittgarten	Alfreich insgesamt	Dimart (1939). Subetengau (1939). Eljaf (1939). Sofiringen (1938). Eugemburg (1940).
		nfuhr von Unter- ienholz aus dem Aus- ide und der Ofinari	rið gal mal	in Xm	- 6	213	1106	3.9	138	4 693	18	892	553		0	1 °	1	3525	120
07	u	Lugang bztv. Abgang bon Stöde ben Amerikaner. uttergärten	+	in Laufend	5	- 2,0	7 6	7/2	- 4,5	16	2/4	- 1,9	- 18,9		t -	1		-31,3	N: N: N: N: N:
Berichtsjahre 1940		nederjącejąc ii etgnoljąca u nedoń	au	efähr)	4	89	23	93	00	3 40	13	30	82		4 1	0	1	301	N: N: N: N: N:
Im Bericht	The same	sdnstchintsa nschö		Settar (ungefähr)	. 3	3,22	7 0 00	000	1,52	151	60	22,20	16,29		0,61	1	1	46,01	HALL
2		rleuchte Flächen	a a	in Se	22	0,11	000	00/0	90'0	0.11	5	0,57	0,94		22,0	1 0	1	2,39	11111
10.00		tim negnutri Sischangungungung	ome	B B	1	18	15	# en	63	81 TC	4	59	33		20 44 20 44	60	1	124	11111

Enfeließich der bieber unverseuden, aus epidemiologischen Beinachen für berlauch ertlärten Bemartungen Kommlingen, Korlingen und Dberoell (Preußen), femer der II zum Seudenkezit ertlärten, noch unverseuden Bemartungen an der vollengen der Britischen Beinachen Beschen Berindsberg (Mart).
 Da einen neueren Angeben ides die Geginantelgische der Gemartungen und die Geginantelgische der Gemartungen und die Geginantelgische der Gemartungen und der Geginantelgische der einzelnen Landen der der Gemartungen und Reckauberligheite der Berindspilier der Besiloogischen Reckangelanden.
 Bemortungen mit Reckauberligheiten der Besiloogischen Reckangelangen.
 De Gemartungen mit Reckausberligheiten der Biloogischen Reckangelangen.

ferner die Junahme ber Pfropfrebenflächen, die Unterlageneinfuhr, sowie die Beranderungen im Stande der Amerikaner-Muttergarten. Die rechte Sälfte enthalt ben Stand ber Befämpfungemagnahmen am Ende bes Berichtsjahres; die Bahlen find hier gegenüber dem Borjahre eingegliederten Weinbaugebiete im Westen des Reiches find soweit als möglich erganzt bzw. berichtigt worden, Die fehlenden Werte fonnen erft burch neue Bestandsaufnahmen nach Beendigung des Krieges ermittelt werden. Da das Statistische Jahrbuch mährend des Krieges nicht Rahlen aus dem Bericht für 1938 übernommen und aus ihnen die Spalten 8 und 12 durch Abzug der verseuchten Gemarkungen berechnet.

Die Pfropfenrebenfläche des Altreiches hat im Berichtsjahre um 301 ha zugenommen, die Zunahme beträgt somit kaum ein Orittel der des Vorjahres. In dieser Zahl sind jedoch die Neuanlagen für frostgeschädigte Weinberge einbegriffen, die z. B. in der Pfalz das Gesamtauftommen der Pfropfreben verdraucht haben. Der ungewöhnlich strenge Winter 1939/40 hat auch den außer ordentlichen Tehlbetrag der Einfuhr ausländischen und ostmärkischen Unterlagenholzes, der den Durchschnitt der 3 voraufgegangenen Jahre 1937/39 (rund 5 450 km) um fast 2 000 km unterschreitet (f. Spalte 6), verursacht. Die Berlangfamung in der Umstellung der Reboflanzungen auf Pfropfreben wird daher auch noch über bas nächste

Der Anteil ber Unterlagensorten (vgl. die Reichsübersicht auf Seite 3 des vorjährigen Berichtes) hat sich weiterhin zu Gunsten der Berlandieri Riparia Kreuzungen verschoben: an der Holzeinsuhr aus dem Auslande waren sie diesmal mit 97% beteiligt (die restlichen 3% entsielen auf Riparia Rupestris C. 3309), an den Neuanlagen der Pfropfreben im Altreich ebenfalls mit 97%. Der Anteil der Berlandieri Riparia Kreuzungen am Pfropfrebenbestande des Altreiches beträgt nunmehr ins-gesamt 78%.

Der Abgang an Mutterstöcken in den Unterlagenschnittgarten bes Altreiches (Spalte 5) ift in ber Sauptfache durch die Aberkennung und Ausmerzung franfer ober sortenfalscher Bestände bedingt. Der Zugang der Reichsschnittgarten war fur bas Berichtsjahr bereits in der vorjährigen Reichsübersicht mitgeteilt worden, ihr Bestand an Mutterstöcken beläuft sich im Berbst 1940 auf

Die Umstellung der Hybriden ist in Baden im Frühjahr 1940 und in der Rheinbfalz im Winter 1940/41 abgeschlossen worden. Nachdem die Hybriden in den Wein-baugemarkungen von Rheinhessen schon früher und an der Bergstraße mährend es Jahres 1938 entfernt worden waren, famen sie im Winter 1940/41 auch in der Rheinebene der Provinz Starkenburg und im Obenwald langs der badischen Grenze zur Bernichtung. In der Oftmark muffen die Hybriden bis 1943, im Protektorat Bohmen und Mähren bis 1946 umgeftellt fein.

Die Begehungs- und Untersuchungsarbeiten wurden unter voller Anspannung des gesanten noch zur Berfügung stehenden Personals durchgeführt. Die Schädigungen der Weinberge durch den strengen Winter 1939/40 täuschten oft Reblausschäden vor und erschwerten besonders in Baden das Aufsinden der Reblausherde. Auch die ungunftige Sommerwitterung bes Berichtsjahres mirtte fich nachteilig auf die Untersuchungsarbeiten aus. In den früheren Grenzgebieten der Pfalz und an der Mosel und Saar find noch feine Unterfuchungen burchgeführt morben. Die Bernichtung der aufgefundenen Reb. lausherde erfolgte bagegen fast überall planmäßig. Die Schupmagnahmen zur Befämbfung bes Reb. lauswintereies konnten wegen der fortgeschrittenen Hybridenbeseitigung zumeist schon auf die Schnittgarten beschränkt werden; sie sind fast überall vorschriftsmäßig

In ber Leitung bes Staatlichen Reblausbefämpfungsbienftes find fur 1940 feine Anderungen zu verzeichnen. Der Oberleiterbezirk Mittelrhein-Mosel wurde vorübergehend durch die Oberleiter der Bezirke Nahe-Rheingau und Obermofel-Saar-Ruwer verwaltet.

### Alphabetisches Verzeichnis

der durch Reblaus verseuchten oder seuchenverdächtigen Gemarkungen des Altreichs,

#### nach kändern geordnet

#### Erflärung ber Abfürzungen:

- Spalte 1: Ein F bebeutet Berseuchung burch turgrußlige Bitifolii- ober Baftarb-Rebläufe mit ober ohne gleichzeitige Berseuchung durch Bastatriz-Kebläuse. Fehlt das F, so sind nur Bastatriz-Rebläuse nachgewiesen.

  2: • start verseucht; • schwach verseucht; • seuchenverdächtig, weil früher
- Epalte 2: ftart verseucht; is schwach verseucht; is seuchenverdächtig, weil früher i verseucht gewesen.
   Spalte 3: Rame der Gemarkung und Abkürzung des Kreises dzw. Amtsbezirkes. Die Ramen der Gemarkungen mit mehr als 10 ha Rebsläche sind gesperrt, solche mit mehr als 50 ha Rebsläche sett gedruckt.
   Spalte 4: Gesamtrebsläche in ha.
   Spalte 5: Die von 1874 bis 1940 einschl. wegen Reblaus vernichtete Fläche in ha.
   Spalte 6: Erstes und letztes Jahr des Kachweises der Verseuchung.
   Spalte 7: Reblausherde 1940: Zahl der verseuchten Stöcke.
   Keblausherde 1940: Zahl der vernichteten Stöcke.

In Spalic 5-8 bebeutet: A= Aufbaugemartung, H= nur Hausreben, aber keine weinbergsmäßige Pflanzung, V= Verfuchs-anlagen der Biologischen Reichsanstalt ober des Kaiser-Wilhelm-Institutes Müncheberg; + bedeutet das Hinzukommen einer unbekannten Bahl von ha bzw. Stöcken.

Die am Schluß jeder Landestabelle aufgezählten Gemarkungen sind nur infolge ihrer Nachbarschaft zu verseuchten Gemarkungen seuchensverbächtig (§ 90, Abs. 2 der Aussührungsverordnung zum Reblausgesetz vom 23. 12. 1935); jeder Gemarkung sind die Abkürzung des Kreises dzw. Amisbezirkes und die Gesantrebsläche in da beigefügt.

#### Baden

# Amtsbezirte:

		Deideinerg	The state of	Wo = 28olfad)					
1	2	3	4	5	6	7	8		
F		WAY D	0.1	0.00	0.7	-			
F	0	Antarren F Allmannsweier L	84	0,02 0,02	37 37				
F		Altschweier B	12	1,39	33-39				
F	0	Appenweier K	18	0,23	32-38		-		
F		Mu i. M. R	1	0,05	37	-	-		
	•	Auggen M	126	3,36	22-38	-			
E		Babenweiler Dberweiler M	14	0,15	22—36	2 5-5"	-		
F	0	Bahlingen E	132	0,07	38		·		
	0	Bamlad M	27 5	0,11 1.09	38 36—37				
	0	Bechtersbohl Wa Bellingen M	55	1.08	34	- 1	T I		
F		Berghaupten O	10	0,33	37—38				
F	0	Berghausen Ka	. 39	0,06	37				
		Bidenjohl F	52	0,02 +	34-40	11	189		
1656		Binzen Lö	25	1,57	20-39				
F	0	Bischoffingen F	. 58	1,47	33-40	9	1 031		
The state of	0	Bischweier R	3 55	0,04	38 32—36				
F	0	Bottenan-Bergtal O	34	0,03	36-40	6	94		
F	ő	Buchholz E	- 14	0,17	38		J-4		
F	0	Bühlertal B	56	0,77	33—35		-		
F	0	Bühl-Kappelwinded B	76	0,10	-33-36				
1 2 33	0	Burtheim F	65	0,16	36—38		Taranta and		
ALL FIRST	00	Denzlingen E	25	0,32	36—40	6	142		
F	0	Diedelsheim Ka	2	0,01	37 35—37				
F	0000	Durbach O	· 26	0,56 0,70	31-36				
F	Ö	Durlach Ka	23	0,04	35				
F	ŏ	Ebringen F	86	0,56	33—39	J 1 = 1			
F		Efringen Lö	34	6,37	13-39	-			
2.		Egringen Lö	22.	0,78	26-39	-			
F	0	Chrenftetten F	69	0,62	36-38				
F. F.	0	Cichitetten F	165 18	0,43	34—35 33—38				
18. 33		Cimeldingen Lö	86	0,09	33				
		Elgersweier O	1	4,76	35-36	1			
F	0	Elsen 8	35	0,52	39				
E	0	Emmenbingen E	- 11	0,02	33-38				
F	0	Endingen a. R. E	149	0,26	37				
E		Eppingen S	10	0,10	39				
F	0	Eighbach M	16 82	0,29	36—37 36				
F	0	Ettlingen Ka	27	0,03	36				
F		Felbberg M	34	3,68	22-39	-			
F		Fenerbach M	8	0,23	36				
17.72	•	Fischingen Lö	11	6,69	19-39	1577			
F		Flehingen Ka	12	0,42	37				
E	0	Föhrental F	20	0,07	36—38 - 36				
F?	0	Fortheim E	8	0,02	40	2	-48		
F	0	Freiburg F	34	+	34—35	20 -	and the same		
F	0	Gengenbach O	18	0,12	37	- 3			
F	. 0	Greffern B	1	0,004	36				
		Grenzach Lö	9	4,24	22-39	1			
1000	0	Größingen Ka	21	0,10	35-39				
	0	Gunbelfingen F	. 5 12	0,08	37 36				
F	0	Saagen Lö	5	0,10	36				
F		Šažlači i. R. Wo	0,4	0,10	35	100			
F	. 0	Sauingen Lö	. 2	0,03	35	1 -	1		
F	•	Belmsheim Br	4	0,30	34-40	8	89		
F	0	Derbolzheim E	82	0,62	37—38	F 7" 13"			
-		Sertingen M	18	1,54	22-37				
1	0	Seuweiler F	, 5 18	0,40 0,03	36 35	100 50			
-	0	Hugsweier L	362	11,91	S2-40	301	16 732		
F	0	Iftein Lö	- 28	0,14	37	- 001			
F	0	Ittlingen 8	. 8	0,02	40	1	199		
F		Jechtingen F	75	4,17	33-40	25	1 920		
F. F.		Randern M	3	0,28	35—36				
E Y		Rappel L	0,2	0,001	34				
19 6	0	Sappelroded B	63	0,24 0,001	32—38 35				
	0	Renzingen E	93	4,17	35				
2 - 1									
F	0	Kirchen Lö	22	0,50	35-38				

F	1	2	3	4	5	6	- 7	8
F   O   Reimitems Lo.			Oirmhnfan F	60	2.00	22 20	11000	10000
F?	1		Kleinkems Lö				B 15	
F		•	Königsbach P	. 2	0,19		-	
F	F?						16	84
F								
F								-
F	E					38-39	-	
Waniberg L	F						-	_
F								
F		0	Malsa b. W. H	- 55	0,37			
F			Walterdingen E					-
F				1				
F			Mauchen M	35			- 1-	_
F   O   SRulligeim M   108   0,13   36								_
F							-	100
F	F							
F	F	0	Messelried O	50	0,56	32-38		-
F	-		Reulenau Mo				12-10	B. C. Carlot
F			Reuweier B.					142 618
F	F		Nieberhausen a. Rh. E.					1000
F			Riederschopfheim O			35-37		- 7
F			Oberhergen F				0.5	4 5 5 5
F	F		Obergrombach Br.				20	1.555
F	F		Oberhausen E	2	0,004	35-36	2-1-1	200
F	- F-u	1400	Oberrotweil F					1 175
F		00						-
F   O Detheiter Br   27		0						
F	1000	0	Oberweier R	9		40	61	39
F								-
F								===
F	F						-	
F	F							-
F							18	370
F	F	00						
F			Pfaffenweiler F					\$ 3mm
F	F	0					-	-
F								
F	F		Rheinsheim Br			36		
F	1		Rheinweiler M					-
F	F							
F	F		Rümmingen Lö	7	0,26	36-37	-	1 =
F	5			2				1 -7.3
F			Sacham a G E					
F	F			1	0,04	33		_
Scheingen F   18	1 100						-	R 2 (8)
F	The state of		Smalltadt F					
F	9 1 1 1 1 1							1 - 1 - 1 - 1
F			Shliengen M	96	4,63	20-40		678
F		0	Schmieheim L					
F	10 0	00						
F	F			- 89	0,55	35-38	-	
F	E	•	Söllingen Ka					-
F								513
F	17		Steinbach B.	96				219
F Unterglottertal F. 26 0,95 36—40 71 35 36 5 6.42 27—40 285	E	0	Stettfeld Br		0,10	37		
F								
F	-		Sulzfeld S					
F	E		Tannentird M	25	3,04	34-38	_	
F	E	0	Tiergarten O					1 KI - 1
F Unterglottertal F. 26 0,95 36—40 71 35 36 5 6.42 27—40 285	1							E
F Unterglottertal F. 26 0,95 36—40 71 35 36 5 6.42 27—40 285	-				0,32			
## Bögisheim M   16   1,01   22—38   —   39   0,05   36   —   36   —   36   —   37   —   35   6,42   27—40   285	F			26	0,95	36-40		755
F © Weiler S 12 0,06 37 — 35 6,42 27—40 285	1		Bögisheim M					-
Beingarten Ka								1 12 0
				35	6,42	27-40	285	6 624
F ⊕ Weisenbach B 5 0,02 37 —	F	0	Weisenbach R	. 5	0,02	37		

1	2	many and a second state of the second	4	5	6	7	8
		Welmlingen Lö		0.03	29		
-	0	25eimingen 1.0	0				-
	45	Wilbtal F	2	0,03	37		
F		Windschläg O	1	0,03	37		_
F	0	Bintersweiler Lö	15	0,06			
F	0	Biolobach Ka	7	0,04		-	
0		Whilen Lö	6	1,81	22-39		
			56	0.30	31-39		
-	0	Bellweierbach O					
F	0	Beutern Br	60	0,16	37-38		-
F	0	Bunsweier O	27	0.43	31-37		

Abelshofen S 2, Altborf L 27, Amoltern E 30, Ballrechten M 20, Bauerbach S 1, Bermersbach O 20, Bilfingen P 12, Blansingen L5 28, Bodichaft S 1, Bohlsbach O 3, Bolljchmeil F 20, Bötzingen F 173, Butschach O 21, Dangketten Wa 7, Diersburg O 2, Ebersweier O 3, Edartsweier K 0,1, Eichelberg S 12, Einbach Wo —, Erlach O 6, Fautenbach B 6, Fessenbach O 30, Fiscerbach Wo 3, Friesenheim L 54, Gaggenau R 23, Gallenweiler M 2, Geißlingen Wa 4, Gochsheim Br 22, Gonbelsheim Br 5, Grasenhausen L 2, Griesheim O 2, Paltingen Lö 55, Hallenweiler M 2, Geißlingen E 24, Heibelsheim Br 21, Heiligenzell L 9, Heimbach E 12, Heitersheim M 47, Herbolzheim M 82, Herrisan R 4, Hilsbach S 35, Heibelsheim Br 21, Heiligenzell L 9, Heimbach E 12, Heitersheim Br 6, Autingen Lö 12, Jchenheim L 1, Föhlugen Ka 8, Karlsruhe Ka 26, Rehl K 1, Riechlinsbergen F 60, Rippenheimweiler L 8, Aleinsteinbach Ka 1, Kollmarsreute E 1, Rollnau E 1, Köndringen E 76, Kinigschafthausen E 60, Rippenheimweiler L 8, Aleinsteinbach Ka 1, Kollmarsreute E 1, Rollnau E 1, Köndringen E 76, Kollmarsreute E 11, Rollnau E 1, Köndringen E 76, Kollmarsreute E 11, Rollnau E 1, Köndringen E 76, Kollmarsreute E 12, Rollnau E 1, Köndringen E 76, Kollmarsreute E 1, Rollnau E 1, Köndringen E 76, Kollmarsreute E 1, Rollnau E 1, Köndringen E 76, Kollmarsreute E 1, Rollnau E 1, Köndringen E 76, Kollmarsreute E 1, Rollnau E 1, Köndringen E 76, Kollmarsreute E 1, Rollnau E 1, Köndringen E 76, Kollmarsreute E 1, Rollnau E 1, Köndringen E 76, Kollmarsreute E 1, Rollnau E 1, Köndringen E 76, Kollmarsreute E 1, Kollmarsreute E 1, Rollnau E 1, Köndringen E 76, Kollmarsreute E 1, Kollmarsreute E 1,

#### Württemberg

E =	Eßlingen	L =	Ludwigsburg	SH	Stadtfr. Beilbronn
	Hünzelsau		Dehringen Stadtkr. Stuttgart		Baihingen Baiblingen
17 -	umaciann	D -	Stubitt. Stutiguit	VV	zoutottingen

10 10 1	2	3 - 3 - 4 -	4	5	6	7	8
	0	Beutelsbach W	130	0,81	22-39		-
	0	Derdingen V	79	0,24	37—38		
	0	Erlenbach Binswangen H	236	0,38-	34-38		-
	0	Eichenau H	46	0,19	30-37	-	
		Flein H	139	2,58	20-39		
		Großheppach W	-80	29,24	05-40	630	5 180
F	ō	Seilbronn SH (mit Contheim)	603	0,25	38	-	-
		Angelfingen K	-61	11,43	12-39		-
		Rleinheppach W	35	7,96	05-39	30	380
		Rocherfteinsfeld H	8	2,13	05-38	-	1 1 1
	0	Sorb W	90	0,41	06/33-37		- 1/4
	Ö	Rungelsau K (mit Ragelsberg)	6	0.07	33-34		
		Möglingen O	3	0,70	12/34-39		
		Redariulm H	160	35,77	96-39		1-1-7
	0	Redarweihingen L	24	7.65	87-38		
		Dedheim H	52	14,48	93-40	25	255
	0	Ohrnberg O	1 . 1	0,002	. 36		1 11 -1 12
	ő	Schnait W	96	0,23	36-39		-
		Stuttgart S (mit Rotenberg und Uhlbach)	752	2,94 +	76/32-40	85	825
		Talheim H	104	0,13	38		_
11	ő	Beinsberg H	236	0,27	38		
	00	Willsbach H	103	1,00	22-37		_
			33	0,01	38		-
	0	3aberfeld H	- 99	0,01	100		

Abstat H 65, Abolziurt O 51, Affaltrach H 22, Aichelberg E 20, Bachenau H 2, Bad Friedrichschall H 131), Baumerlenbach O —, Beihingen L 10, Beinstein W —, Belsenberg K 4, Benningen L 32, Brettach H 24, Brenningsweiler W 22, Buoch W (s. Großheppach), Bürg H 5, Cleverjulzbach H 15, Criesbach K 42, Dahenfelb H 22, Degmarn H 1, Viedrach K 0,1, Diefenbach V 32, Dimbach O 6, Dörrenzimmern K —, Duttenberg H 11, Eberstal H 137, Ederstal K 2, Eibensdach H 15, Eichelberg H 48, Ellhofen H 34, Endersdach W 56, Ernsbach O 1, Estingen E 105, Fellbach W 227, Forchtenberg O 9, Freudenstein V 302), Gellmersdach H 75, Geradstetten W 45, Gochien H 2, Grantschen H 35, Ernsbach W 90, Ediglingen H 51, Häfnerhassach V 10, Hantweiler W 9, Hebsach W 30, Hegnach W —, Henrichschaft K 2, Geberg L —, Höchtlerg H 4, Hochenader W 0,1, Hochengehren E —, Hölzern H 39, Hortsein H 12, Hößlich H 12, Hößlich H 40, Kleingartach H 68, Kleinvillars V —, Klingenberg H 14, Knittlingen V 52,3 Kochertürn H 0,5, Lampoldschaften H —, Lanffen a. R. H 220, Lehrenzteinsfeld H 81, Leonbronn H 14, Edwenstein H 157, Ludwigsburg L 43, Marbach L 22, Manlbronn V 31, Michelbach a. H. H. Rossenstein H 157, Ludwigsburg L 43, Marbach L 22, Manlbronn V 31, Michelbach a. H. H. 3, Reustad W 30, Niederhofen H 43, Riedernhall K 100, Obereiseheim H 2, Obergrießheim H 65, Reuenstad a. R. H 13, Reustad W 30, Riedernhofen H 43, Riedernhall K 100, Obereiseheim H 2, Obergrießheim H 8, Odjenburg H 0,1, Delbronn V 4, Pfaffenhofen H 55, Koppenweiler L 15, Kohrotonn W 0,1, Kommelsbaußen W 14, Sedeppach O 0,13, Schmiden W —, Schozach H 31, Schwaitheim W —, Siglingen H 14, Cimbringen O 1, Southeim (f. Helbronn), Seternenfels V 21, Stetten W 108, Etrimpfeldach W 84, Sülzbach H 37, Tiefenbach H 0,1, Unterseifesheim H 4, Untergruppenbach H 24, Unterseinbach W 0,6, Bailersveiher V 0,3, Büttlingen H 4, Breisbach K 6, Besternbach O —, Bimmental H 35, Binnensban W 13, Bailer i B. H 29, Beiler a. d. B. H 16, Beißbach K 6, Besternbach O —, Bimmental H 35, Binnensban W 13, Bittlingen W 14, Breis

<sup>2)</sup> Mit Rochenborf. 2) Mit Sobenflingen. 3) Mit Großvillare.

#### Bahern

Regierungsbezirte Oberfranten und Mittelfranten, Mainfranten.

#### Rreise:

		$G = Gerolzhofen \qquad K = S$	digingen	S = Scheir	tfeld		
1	2	3	4	5	6	7	8
	0	Großlangheim K Iphofen S Rigingen K. Martt-Einersheim S Vödelsee K Sulzseld a. W. K. Wiesenbronn K	40 135 26 18 75 70 45	3,05 95,99 1,21 1,11 14,93 8,12 8,74	25—39 05—40 02—26 33—38 07—40 05—39 13—39	510 — 120 —	2 280 

Castell G 15, Fröhstockheim K 1, Hoheim K 4, Hohenselb K 5, Kleinlangheim K 1, Wainbernheim K 6, Marktsteft K 5, Rübenhausen G 5, Segniß K 14, Sidershausen K 9.

#### Bahern

Regierungsbezirt Pfalz.

Pirmasens

SL = Studeffe, Landau

	streife:	
Ranhan		D.

B = Bergzabern

ŀ	K — Kirchl	heimbolanden N = Neuftabt a. d. W.	S =	Modenhausen Speher		88 = Stadtfr. Speyer			
1	2	3	4	5	6	7	8		
	0	Alliens R	75	2,64	3739				
		Altenbamberg R				<u> </u>			
F			70	69,79	25-40	580	3 600		
F	•	Appenhofen B	53	3,88	23-37		-		
r	0	Arzheim La	140	1,13	3739	_			
	0	Barbelroth B	21	0,08	36		_		
F	0 ~	Bergzabern B	86	0,11	3537				
		Böchingen La	91	4,93	38-40	4	1 003		
F	0 15	Büchelberg G	2	0,07	37				
	. 0	Burrweiler La	200	1,36	2539	_			
F	Ĭ	Dierbach B	26	0,52	3637				
F		Chrysphod R	115						
		Dörrenbach B		0,16	28				
F		Duchroth- Oberhausen R	200	17,64					
T .	. 0	Dudenhofen S	13	0,02	37				
	0	Ebernburg R	. 72	1,19 :	3840	345	9 600		
	,	Edesheim La	264	12,59	3537	_			
		Feilbingert R	73	14,82	30 -39				
	•	Fredenfeld G	5	0.14					
	. 0	Sonnheim N	99	10,51	0929				
F		Hagenbach G	1	0.02	37				
	0	Hainfeld La	193	1,58	25—36				
F	<u>o</u> .	Hallgarten R	7	0,30	37	_	**************************************		
F	. 0	Bergersweiler B	20	0,12	36—37				
F	•	Herrheimweher La	2		38				
	•	Hochstätten R	40	, 37,79	2537				
F	•	Rapellen=Drusweiler B	35	0,16	36 - 39	April 100	<u></u>		
F	0	Rapsweyer B	11	0,09	3637	manager .			
		Ruhardt G	1	9	38				
	Õ	Lettweiler R	20	0.51	36				
F	ŏ	Minfeld G	3	0.04					
		Wicker have a or D	21						
F		Niederhausen a. A. R		1,17	34-37				
F	•	Niederhorbach B	46	3,12	38				
-	•	Nieberotterbach B	13	2,41	36 - 37				
	0	Rugdorf La	210	0,48	37				
	0	Oberhausen b. B	- 24	0,16	3637		annual .		
	•	Obermoschel R	47	2,88	35-40	110	5/70		
F		Oberotterbach B	32	0,74	36-37				
		Obernheim R	110	8.83	24—37				
F		Rechtenbach B	70	1,17	2639				
		Stabban D	36	2,40	3039				
F		Rehborn R							
		Mheinzabern G	0,2	0,02	37		systemics		
	•	Rhobt u. R. La	305	30,45	25—38	-			
_	. 0	Rojábach La	77	1,54	3839		-		
1	0	Rülzheim G	9	0,02	38				
1	•	Schweigen B	76	1,75	26-38				
-		Schweighofen B	6	0,33	36 -39				
E .	•	Steinfeld B	1	0,01					
F		Steinweiler G	Ŷ	0.09	37				
		Unkenbach R	10	0.48	3540	20	340		
F		Payland Carlot	10	0,45					
		Bollmersweiler G			36				
	•	Behher La	91 ·	10,19	2537				
	0	Wollmesheim La	130		3839				

Baherfeld-Stedweiler R 41, Bellheim G 17, Berg G 0,02, Berghausen S 10, Billigheim B 45, Birfenhördt B 0,1, Birlweiler La 140, Biankenborn B —, Bobenthal P —, Böllenborn B 0,1, Callbach R 18, Dammheim La 45, Gentoben La 487, Erlenbach G 0,1, Essingen La 160, Finkenbach-Gersweiler R 5, Flemlingen La 104, Frantweiler La 140, Gaugrehweiler R 5, Gleisweiler La 78, Gleiszelleu-Gleishorbach B 118, Godramstein La 220, Großfischlingen La 25, Hanhofen S 1,

Harthausen S 1, Habenbühl G 0,02, Hapna G 0,4, Herrheim La 13, Senchelheim B 102, Hörbt G 4, Jggelheim Lu 0,1, Jibestheim La 175, Jngenheim B 30, Jodgrimm G 3, Kalfosen R 11, Kandel G 1, Klingen B 44, Knittelsheim G 5, Kudringen La 42, Landau SL 39, Leinersheim G 0,1, Leinsweiler La 78, Manuveiler R 15, Mazimiliansau G —, Mörsseld K 3, Mörzheim La 145, Mühlhosen B 8, Münlterappel R 9, Kendurg a. Kh. G —, Kenpids G 0,7, Riebermscheft R 32, Obershausen a.d. K. R 10, Ebernborf R 25, Pleisweiler-Oberhosen B 90, Kanschad La 40, Rohrbach B 18, Schaibt G 7, Scheibenhardt G 0,1, Schiersseld R 1, Schifferstadt S 0,4, Siebeldingen La 126, Sitters R 1, Speyer SS 2, Benningen La 205, Balsheim La 139, Winden G 5, Winterborn R 9.

#### Saarland

Rreise:

I = St. Jugbert M = Merzig S = Saarbrilden

1	2	3	4	5	6	7	8
F	000	Fechingen S Gersheim I Merzig M		0,001 0,03 0,10	36 36 35		

Bachem M —, Bebelsheim I —, Besseringen M —, Bischnisheim S —, Bliesmengen-Bolchen I 2, Bliesransbach S 1, Brebach S —, Krotdurf M —, Bübingen S —, Ensheim S —, Eschringen S —, Gübingen S —, Harlingen M —, Heinblittersdorf S —, Werchingen M —, Niedergailbach I —, Keinheim I —, Rubenheim I —, Balselim I —,

#### Hessen

Rreise:

 $A=\mathfrak{Mzeh}$ B = Bingen M = Mainz

1	2	3	4	5	6	7	8
		White and alm D		1 100	05 40	14 400	0.040
	0	Appenheim B	79	1,80	35—40	162	3 643
1	•	Armsheim A	113	22,28	20-40	100	9 989
	•	Aspisheim B	147	9,91	27-40	. 176 .	4 419
		Babenheim B	. 45	1,87	36-40	. 179	4 086
		Bechtolsheim A	66	0,50	38-40	15	
	•	Biebelsheim B	66	4,20	3240	43	1 340
	•	Bingen B	140	27,25	1140	. 39	2 167
	. •	Bingen=Büdesheim B	346	83,61	1140	283	19 193
	0	Bornheim A	42	0,13	38		
	•	Bosenheim B	100		34-40	191	
	•	Bubenheim B	72	4,89	- 24-40	21	
	0	Dalheim M	114	0,25	3940	5	- 1 090
	0	Dienheim M	323		34-40	79	5 250
	•	Dietersheim B	26	1,99	26-40		2 462
	0	Dolgesheim M	67 .	0,87	31-39		
1	•	Dromersheim B	210	13,84	12-40	154	8 177
	· ·	Edelsheim A	66	0,27	33-39	-	
	•	Elsheim B	108	11,18	21-40		4 829
	<b>⊙</b> .	Engelstadt B	110	1,74	3439		
1	0	Ensheim A		0,56	31-40	4	284
	0	Effenheim M	158	2,63	34-40	38	1 289
	1 0	Flonheim A		3,01	26-40	1, 8	
		Freilaubersheim A	74	6,74 A	30-40 A	221	
		Friesenheim M	56	2,98	30-40	18	2 866
		Fürfeld A	42	8,57 A	.35-40 A	113	
		Gau-Algesheim B	335	10,78	27-40	` 146	7 919
	0	Gau-Bidelheim A	125	3,16	2640	21	1 341
	<b>O</b>	Gau-Ddernheim A	146	0,64	3138		
	0	Gau-Weinheim A	62	0,69	3539		
	0	Genfingen B	93	2,31	31-40	114	2 531
	0	Grolsheim B	18	0,39	3640		1 162
	. 0	Groß-Winternheim B	96	2,06	34-40		1 606
		Sumbsheim A	62	18,72	07-40	. 8 .	344
	. ⊙	Guntersblum M	450 .	3,65	34—40	- 53	1 487
	' ⊙	Sadenheim B	93	1,69	3140	43	1 063
	•	Sahnheim M	118	7,69	05/30-40	23	1 922
	0	Sillesheim M	66	0,93	34-40	34	5 183
		Horrweiler B	103	7,60	20-40	194	6 089
	•	Sppesheim B	. 28	6,18	22-40)	33 .	720
	•	Jugenheim B	147	11,21	24-40/		2 183
	•	Rempten B	123	24,48	0740	120	10 685
	0	Köngernheim M,	46	0,25	38-39	Sale-fred	
	0	Longheim A	45	0,11	39		
	•	Neubamberg A		1,01	3640		1 957
	0	Riederhilbersheim B	52 •	1,98	24-40	86	3 088
	0	Rieder-Ingelheim B	260	1,86	29-40	35	1 281
	0	Rieber-Saulheim A	166	1,53	3539	100	
	0	Ober-Ingelheim B	. 371	4,14	34-40	190	9 542
	0	Dber-Dim M		0,53	38-40		3 037
	•	Odenheim B	296	26,99	21-40		16 726
		Oppenheim M	224	0,32	38-40	63	2 441

1	2	3	4	, 5	6	7	8	
	0	Bartenheim A	117	1,49	31-40	135	3 836	
	. •	Pfaffen-Schwabenheim B	120	15,07	27-40	170	5 810	
	•	Slanig B	127	13,38	- 2640		7 812	
	• .	Bleitersheim B	20	2,61	21-40	34	. 768	
	0	Rommersheim (Eichloch) A	46	0,90	2539		-	
	0	Cantt Johann B	140	0,38	37-40		444	
	0	Schimsheim A	38	4,30	92/32-38			
		Schornsheim A	56	1,84	31-40	54	3 789	
	•	Schwabenheim B	135		3340	30	2 771	
	· •	Schwabsburg M	100				566	
	•	Selzen M	129	4,70	30-40	51	5 131	
		Siefersheim A	114	10,55 A	26—40 A	81	- 201	
		Sponsheim B	18	1,37	27-40	14	469	
	0	Sprendlingen B	266	5,47	23-40	77	3 422	
	· • • •	Stadeden M	135	0,49	30-40	46	1 129	
		Stein-Bodenheim A	26	0,77	27—39		A ,AMO	
	0	Sulzheim A	94					
	· ·	Tiefenthal A	8		39			
	0	Udenheim A		0,21	36-39			
	•	uffhofen A	78	11,30	31-39			
	0	Bendersheim A	69	1,11		7		
	•	Bolgheim B	106		10/36-40	79	6 400	
		Ballertheim A	83	1,91	. 0939			
	0	Beinheim A	103					
/		Belgesheim B	52		21-40		3 160	
		Wendelsheim A		4,77	20-40	124	5 733	
	0	Wolfsheim A	69	0.08	39		0 100	
		Wöllstein A	128	10.66 A	07/29-40			
				,	A			
1	0	Wörrstadt A	81	0.06	40		647	
	• .	Wonsheim A	28	10,45	32-40	79	3 374	
	0 1	Zornheim M	117	1.58	3539	_	7014	
	<u> </u>	Zogenheim B	78	0,73	3439			
		<b>0</b> -2			0.0			

**Derheim** M 63, Einsheim M 49, Freis Weinheim B —, Gaulsheim B 7, Heibesheim B 41, Ludwigshöhe M 13, **Wommenheim** M 75, Ober-Hilbersheim B —, **Neibersheim** M 103, Undenheim M 26, Wackernheim B 43, **Beinolsheim** M 74, **Wintersheim** M 32.

#### Preußen

Rheinproving und die Proving Heffen-Rassau.

A = Ahrweiser K = Kreuznach ST = Stabtkr. Trier
B = Bitburg M = Main-Taunus SW = Stabtkr. Wiesbaben
G = St. Goar N = Keuwieb T, = Trier
Gh = St. Goarshausen B = Rheingau U = Unterlahn
S = Saarburg

1	2	3	4	5	6.	7	8
	•	Akmannshausen R	75	2.58	27—40	34	49
		Aulhausen R	18	0.45	31—38	*/*	40
	· ⊙	Rul S	130	0,20	25—39		
		Bacharach G	140	0,08	33		
	ĕ	Bab Kreuznach K	574	5,70	04/28-40	41	1.31
		Befch S1)	0.3	3,70	04,40-40	41	1 31
		Bilzingen S1)	1 10,0				
	X	Gingarhan F.	32		1236		
		Bingerbrück K		9,17 +			
	1 0	Braunweiler K	20	0,26	39		
		Bregenheim K	140	0,88	34 -40	66	30
		Dellhofen G2)	22	0,58	14		
		Dețem T2)	85	, 0,17	31		
	•	Dilmar S	6	0,04	38		
		Dörscheib GH	16	0,31	22 - 30		
		Dorsheim K	50	12,01 A	1228 A +		
		Cchternacherbrück B1)	3				
		Edenroth K	10	0,73	35-40	38	1 44
		Ebingen T'1)	2	-710			1 4
		Gibingen R	100	3,28	30-40	130	10 47
		Eltville R	165	11,48	26-40	225	4 45
		Erbach R.	100	18,85	26-40	459	5 48
		Esingen S <sup>1</sup> )	. 100	10,00	20-40	400	9.40
		Fellerich S	3.5	0,24			
	$\odot$		25 25				
		Filzen T		0,07	58		
	•	File S1)	2		1 07 00		
	0	Franzenheim T	10	0,28	37—38		
	•	Geisenheim R	180		04-40	10	Ç
		Godendorf T1)	4 .				
		Grewenich T	17 -	0,31			
		Sutenberg K	. 58	1,83	36-40	15	89

ì	2	3	4	5	6	. 7	8
	•	Sallgarien R	152	66,10	22-40	678	25 68
	0	Sammerficia N2)	65	6,15	9630		
	0	hargesheim K	31	0,72	35-37		
		Spattenheim R	115	30,45	2240	398	12 32
		Seddesheim K	200 58	7,24 ° 35,49	99—36 81—30		
		Selfant S	25	0,67	3439		
		Bergenfeld K	7	0,98	3440	71	
		Sochheim M	240	4,26	0325	_	
	•	Hockweiler T	6	0,67	3137		
		Fgel T <sup>1</sup> ) Stin b. S. S	16 54	0,26	36-39		
	0	Frich b. T. T	. 15	0,20	36		
		Johnniteberg R.	65	3,34	18—40	64	6.
	0	Rafel T	80	1,05	2737		
	0	Saub Gh	150	1,57	91/37		
		Riedrich R	80 27	15,28 2,68	27—40 23—38	201	2.3
		Röllig S Rommlingen T <sup>2</sup> )	20	2,00	20-00		
	l ŏ	Mony Starthaus T	125	0,49	3740	6	1 0
		Rorlingen T4)	4				_
	0	Krettnach=Dbermennig T	80	0,17	37—38		
		Areuzweiler S	12 250	0,31 34,27 A	36—38 97—28 A		-
		Langenlonsheim K	65	0.41	3638		
		Zanbenherin K	130	55,37 A	01 -28 A		
		Melben T	120	1,26	38-40	4	1
	0	Liersberg T	16	0,05	35		
		Lohrsborf A2)	27   210	14,95 114,65 A	8327 9640		
		Lorch R	70	20.82	20-40	663	15.8
		Mannebach S1)	1				
	0	Manubach G	80	1,45	10/3038		
	•	Wartinstat R	50	1,27	29-40	4	1.
	0	Werzheim K	70 24	0,04 0,31	37 3438		
		Mejenich T	15	0,51			
		Minben T <sup>1</sup> )	2				
	•	Wittetheim R	118	21,04	2039		
	0	Monsingen K	140	0,80	38-40	6	41
		Münster=Sarmsheim K	189 40	34,17 A 0,96	05—28 A 12,35—38		
	0	Rennig S	110	0,57	38-40	33	1 80
		Niederheimbach G	32	7,96	0639		
	0	Niederleuken S	46	0,19	35—36		
	0	Miedermennig T	40	0,04 · 1,96	38 34 40		1.09
		Nieberwalluf R	20 170	11,54	22-39	38	1 99
	0	Norheim K	50	0,23	38 -40	2	98
		Oberbillig T	50	0,47	33-39		
	•	Oberdiebuch G	108	16,44	93 40	42	1 6'
	. 0	Oberemmel T	110	0,51	34-39		
		Oberheimbach G	85 1	37,52 A 0.07	93—38 A 34	_	
		Oberwalluf R5)	111	1.61	01/35		
		Odfen S	80	0,23	33-37	_	
	•	Ollmuth T	1	0,64	37	_	
	•	Onsborf S	21	0,08	36	5 000	
		Destrich R	220 25	98,00	13—40 31—37	5 266	
	0	Palzem S	20	0,25	37-38		
		Perl S (m. Oberperl, Sehndorf)	19	0,35	3037		
	•	Pluwig T	4	0,27	37		
	0	Bölich T	30	0,07	37		
		Ralingen T1)	10 85	7,57	27—40	178	
		Rauenthal R	53	5,93	22-39		-
		Riol T	6	0,17	33 -37		
	0	Norheim K	65	0,21	39		
	•	Mübesheim R	195	9,45 0,78 A	24 40 12 28 A	64	
		Rümmelsheim K	$\begin{array}{c} 47 \\ 16 \end{array}$	0,78 A 0,34	12 -28 A 34		_
	l ő	Ruwer=Baulin T	75	0,55	3839		
	ŏ	Edyden S	84	0,18	3638		
	•	Smweppenhausen K!	70	1,85	3040	39	1.57
		Sehnborf S (f. bei Perl)	3 163	0.95	2120	ffiehe be	ा फल्या)
	0	Serrig S	163	0,25	3139		
		Sing Š <sup>1</sup> )	4	0,12	38		
		Sommerloch K	45	1,81	3640	13	
			33	0,55	38		

<sup>1)</sup> Bisher unverseuchte Gemartung bes Seuchenbezirtes an der Obermofel und Saar

<sup>2)</sup> Ausfuhrberbot wie bei reblausberseuchten Gemartungen.

<sup>4)</sup> Desgl. von Tarforft. — 5) Seuchenverbachtige Gemartung bes Seuchenbezirles Rheingau

1	3	3	4	5	6	7	8
	0	Tarforst T	. 10	0,19	3536		
		Tawern S <sup>1</sup> )	20	0,10			
		Temmels S	47	0,83.	36—38		
		Tettingen-Bußborf S1)	41	0,00.			-
		Trechtingshausen G.	21	0,99	21-39		
	. 0	Trier=Rürenz ST	86		36		
	- OC	Urbar G2)	. 10	0,08			parameter.
				4,35	94—29	National Property and Property	
	0	Baldbödelheim K	70	0,78	. 37	distance of	
	<u>.</u>	Waldhilbersheim K	-80	1,26	28-37		
	•	Baldlaubersheim K	44	3,40	29-38		
	0	Waldrach T	72	0,33	2937	parents.	properties.
	•	Wallhausen K	190	3,90	34-40	131	13
	•	Wasserliesch-Reinig T	18	0,42	.3639	·	
	: 0	Bawern 8	38	0,06	30 ·		
		23 ehr S	30	0,82	3339		
	•	Beiler b. B. K	38	2,42 +	26—36	process	-
	0	Beiler b. M. K	50	0,22	3739		
	0	Weinähr U	13	0,03			
		Bellen S		0.26	34-39		
	0	Bestum A	5	12.02	84-37		-
	•	Biesbaden-Frauenstein SW	42	1,68	2840	108	3 4
		Biesbaben-Schierstein SW	20	1,23	35-40	22	6
	0	Wiltingen S	185	0.45	3538	, —	
		Winderlugen S.	110	3:42	27-38		
	6.	-Windesheim K	.76	1.89	31-37		
		Wintel R	172	14.80 A	10—36		
		Wintersborf T1)	7	13,00 A	10-00		
		Wingenheim K	54	2,86	34-40	294	11
	K .		0.4	000	94.440		1 1
		Bochern S1)				-	

1) Bisher unverseuchte Gemarkung des Seuchenbezirfes an der Obermofel und Saar.
2) Nugfprhependt mie bei rehlausberfeuchten Memarken

Abbtweiser K 2, Argenschwang K 3, Bab Münster a. St. K 16, Beuren T —, Beurig S 9, Biebelhausen S 5, Bockenau K 41, Bobenbors A 30, Bollenbors B —, Boos K 10, Borg S —, Büblich T —, Burgsponheim K 28, Charlottenburg U —, Dalberg K 24, Damscheib G 35, Dazweiser K 1, Sitelsbach T 35, Fastrau T 18, Kell T 68, Filsch T 9, Fusenich T —, Genheim K 3, Greinerath S —, Gusterath T 4, Gutweiser T 2, Hamm S 1, Hamm T 6, Heibenburg T —, Heinberg K 3, Henrus S —, Highenburg T —, Hochsier K 1, Hispanich K 30, Kanzem S 60, Kastelsetod S 11, Kenn T 32, Kernscheib T 7, Kirschroth K 30, Koisdorf A 4, Könen T 18, Königsseld A 0,5, Körrig S —, Köwerich T 40, Krutweiser S 18, Lampaden T —, Langenthal K 1, Langscheib G 12, Linbach K 1, Löhnbors A 8, Longen T 28, Longuich T 32, Lörsch T 30, Martinstein K 36, Wedenbach K 13, Wedbersheim K 63, Wehring T 90, Weisenburg T 80, Korries Lorschwissen T 10, Konigsseld T 15, Rassauch T 15, Rieberburg G 27, Rußbaum K 22, Ebernhof U 6, Ebersteit K 10, Eburg T 1, Paschel T —, Perscheid G 9, Psialzel T —, Raumbach K 17, Ressingen-Litbors S —, Koersteit K 10, Summessauch T 2, Eddöneberg K 30, Seesbach K 1, Einmern u. Dh. K 2, Einzig A 60, Sobernheim K 18, Sommerau T 6, Epabrüden K 7, Staubernheim K 20, Eteeg G 106, Etromberg K 3, Siblingen S —, Laben-Nobot S —, Thornich T 32, Traisem K 39, Traisem K 7, Tier ST 100, Trieweiler T —, Trittenheim T 150, Walbalgesheim K 1, Weinsscheim K 42, Beisel Gh —, Wieben U —, Wiesbaben SW 28, Zerf S —, Bewen T —.

Provinz Sachsen.

1	2	3		4	5	6	7	8
	0	Altenburg/S. W		6	0.10 +	37—39		
		Bab Kösen W		7	0.29	27—39	_	
		Burgwerben W		6		37-40	985	1 16
		Carsborf Q		9	0,03	3740	35	13
		Dorndorf/U. Q		8	0,71 +	97-40	565	56
	0	Gulau Q			0,002 +	87—37		
F		Flemmingen W1)			-V	3139		
	•	Freyburg'u. Q	*******	27	4,19 +	87—39		
		Gleina Q		2	0,20	37—40	40	6
		Groß-Jena W			0,62	9539	10	
	Ö	Klein-Jena W		0,3	0,002	3739		
		Rriechau W		3	0,15	37-40	370	
F		Mertendorf W1)		H.	v	34-40		
F		Naumburg SN1)		0,3	v	8840		
		Nißmiß Q			0,01 +	90-40	40	1
F	•	Ofterfeld W')		H	v	32-40		
	•	Bforta W1)			0,03	31-39		
	•	Bödelist Q			0,08			where
F		Bohlis W1)		- H	V.	3840		
	0	Rogbach/S. W		7	0,24 +	9639	-	
F	•	Schönburg W1)		H	V	88-40		
		Steigra Q			0.02	37		
		Ficheiplit Q			0,16 +	87-40	65	14

Mlbersroda Q —, Balgstädt Q 0,02, Barnstädt Q —, Baumersroda Q —, Beudiß W —, Borau W —, Burgscheidungen Q 0,3, Calzendorf Q 2, Dehlih/S. M 4, Dobichau Q —, Ebersroda Q —, Giedau W —, Gosed Q 3, Gröbiß W —, Grockfädt Q —, Croßwisdorf Q —, Karchurg W —, Laucha Q —, Leißeing W 0,1, Lengefeld W —, Liederstädt Q — Leißein W —, Sübendorf Q —, Martröhliß Q —, Martverben W 0,02, Meyhen W —, Winderroda Q —, Rellschüß W —, Niedermöllern W —, Pauschau W —,

# Preußen

Proving Brandenburg, Kreis Lebus

1	2 3	4	5	6	7	8	
	•	Dahmsborf <sup>1</sup> ) Müncheberg <sup>1</sup> ) Obersborf <sup>1</sup> )		V V V	37—40 37—40 37—40	=	
		en des K. W. J. für Züchtungsforschung, Müncheberg (Mart).					

#### Thüringen

Areise:

I .	2	-	3	4	5	6	7	8
F F	000000	Espenfeld A Großbreiter Janisroda Reidschütz Tauschwitz	S. St	H H 0,04	0,04 V V V V + 0,03	39 24—26 24—26 35—36 32—40 87/32 39		-

Beutniß St —, Boblas St —, Crölpa-Löbschüß St —, Freiroda St —, Hainichen St 0,2, Heiligenkreuz St —, Hirschriß St —, Kösniß W —, Neuengönna St —, Prießniß St —, Steubniß St —, Etiebriß St —, Tautenburg St —, Wilsdorf St —, Würchhausen St —.

#### Sachsen

Rreife:

D = Dresben SD = Dresben-Stadt SR = Rabebeul-Stadt M = Meißen SM = Meißen-Stadt

1 0,3 26 2 24	$ \begin{array}{c} 1,11\\ 0,11\\ 0,03\\ 0,15\\ 7,71 \end{array} $	94—40 37 21/38—39 38—40 87/26—40	50 — 15 3 033	$ \begin{array}{ccc}  & 263^{-1} \\  & - \\  & 105^{-1} \\  & 2.817 \end{array} $
	1 0,3 26 2 24	2 0,15	$ \begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	$ \begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$

Başborf M —, Bodwen M —, Brabschütz D —, Buchholz D —, Coswig M 1, Dippelsborf D —, Dobritz M —, Dresden SD 0,3, Garsebach M —, Gauernitz M —, Gohlis D 0,02, Gröbern M 0,3, Helterau D —, Jahna M —, Klotzsch D —, Wobschatz D 2, Niederau M 0,1, Niederwartha M —, Oberau M 2, Oberwartha D —, Daerwitz D —, Polenz M —, Proschwitz M 3, Reichenberg D —, Sörnewitz M 13, Weinböhla M 2, Weistropp M 0,1, Wildberg M —, Wilschorf D —.

gangenen Sommer, burften auch in ben Löwenmaulanpflanzungen starke Berheerungen angerichtet werden können.

Die von mir an Löwenmaul gefundenen, annähernd ausgewachsenen Raupen variierten in Färbung und Seichnung ziemlich stark. In der Haupen der einen Gruppe hatten eine violett-braune, die der anderen eine schmutziggrüne Grundfarbe. Der unmittelbar über den Anfahftellen der Füße vorhandene seitliche, breite Längsstreisen war bei allen Raupen gelb gefärbt. Die außerdem auf jeder Körperseite sich hinziehenden seineren Längslinien

waren bei den violetten Raupen rosa, bei den schmutziggrünen Raupen gelb. Auf dem Rücken verlief bei allen Raupen ein dunkler Längsstreisen. Der Kopf war stets hellbraun. Bei Berührung — auch bei Einwirkung von Tabakrauch — ließen sich die Raupen unter Einrollung ihres Körpers zu Boden fallen.

Die Verpuppung der in Suchtgläsern im Laboratorium gehaltenen Raupen erfolgte im Herbst in der Erde. Die aus den schlanken, hellbraunen Puppen im Frühjahr des solgenden Jahres schlüpfenden Falter entsprachen in Größe, Farbe und Zeichnung der in der Literatur beschriebenen Pyrrhia umbra Husn.

# Rleine Mitteilungen

#### Deutsch-italienische Pflanzenschuttommiffion.

In Durchführung von Artikel 5 bes Übereinkommens zwischen dem Reichsminister für Ernährung und Landwirtschaft Darré und dem italienischen Landtwirtschaftsminister Taffinari vom 30. September 1940 trat am 9. und 10. Juni eine Kommission von deutschen und italienischen Sachverständigen in den Räumen der R. Stazione di Patologia Begetale in Rom zusammen. Die Kommission, deren Mitglieder von der deutschen und italienischen Regierung ernannt waren, setzte sich wie folgt zusammen:

- Deutscherseits der Präsident der Biologischen Reichsanstalt, Dr. Riehm, Regierungsrat Tillmann als Bertreter des Reichsministeriums für Ernährung und Landwirtschaft und Unterabteilungsleiter Bollert vom Berwaltungsamt des Reichsbauernführers;
- Italienischerseits Exzellenz Professor Silvestri, Direktor bes Institutes für landwirtschaftliche Entomologie in Portici als Präsident, Professor Dr. Petri, Direktor der Kgl. Bersuchsanstalten für Pslanzenkrankheiten in Rom, Dr. Ricchello, Generalinspektor im Ministerium für Land- und Forstwirtschaft.

Als Gast nahm an den Verhandlungen der deutsche Delegierte beim italienischen Landwirtschafts Institut und Landwirtschaftsattaché bei der deutschen Botschaft, Ministerialrat Weber, teil.

Es fand ein Meinungsaustausch über die Betämpfung der San-José Schildlaus, der Kirschfruchtsliege, der Getreiderostpilze und des Obstschorfes statt sowie über die Erforschung der Sisensleckigkeit der Kartoffel. Auch über die Beschaffung tupferfreier und kupferarmer Pflanzenschutzmittel sowie arsenfreier Fraßgiste wurde verhandelt. Die Sachverständigen kamen überein, sich über die Forschungsergednisse über die genannten Fragen gegenseitig zu unterrichten und durch Austausch von Sachverständigen eine enge Gemeinschaftsarbeit herbeizussühren. Auch andere, die beiden Staaten interessierende Fragen des Pflanzenschutzs sollen in engster Zusammenarbeit geklärt werden.

In Anfang bes Monats Juli werden von den Landesbauernjchaften Lehrgänge zur Ausbildung der Anerkennungsbesichtiger
abgehalten. Bei den Besichtigungen kommt es darauf an, die Sortenechtheit und Sortenreinheit und den Gesundheitszustand der Kflanzen, von denen das Saatgut entnommen werden soll, auf dem Felde zu prüsen. Die Sortenechtheit und Sortenreinheit spielt bei den krankheitswiderstandsfähigen Sorten eine wichtige Kolle. Bei der Feststellung des Gesundheitszustandes kommt es besonders auf die mit dem Saatgut übertragbaren Krankheiten an.

# Neues über bie Organisation bes Pflangenichusbienftes in ber II. b. S. G. R.

Wie Prof. R. A. Raumow in seinem in der vorliegenden Zeitschrift turz besprochenen Lehrbuch der Phytopathologie (Moskau 1940) auf S. 124 berichtet, wurde durch Verordnung des Bolkskommissariats für Landwirtschaft der U. d. S. S. R. dom 22. Hebruar 1940 der »einheitliche Dienst für die Beodachtung und Prognose des Auftretens und der Berbreitung von Schällingen und Krankheiten der Landwirtschaftlichen Kulturpflanzen« eingerichtet. Die neue Dienststelle besteht seit dem 1. März 1940 als »Sektor sür Prognose« und ist in der Hauturpflanzen« eingerichtet. Die neue Dienststelle besteht seit dem 1. März 1940 als »Sektor sür Prognose« und ist in der Hauturpflanzen« eingerichten. Wiedaussierung bei der Abeitung für Schädlingsbekönntellung bes Volkskommissarist für Landwirtschaft der U. d. S. S. R. einzegliedert. In den einzelnen Republiken und Verwaltungsgebieten wurden diese mit der Vorhersage des zu erwartenden Auftretens der Schäblinge und Krankheiten beauftragten Dienststellen bei den Landwirtschaftlichen Verwaltungen gegründet. Die auf dem Lande verteilten Reodachtungspunkte des Dienstes und ihre Berichterstatter beausschungspunkte des Dienstes und ihre Berichterstatter deutschungen eines auf dem Lande bestellten unter anderem in

- 1. ständiger Beobachtung der Schädlinge und Krantheiten nach ihrer Artzusammensehung, ihrer Entwicklung, Bermehrung und Berbreitung,
- 2. Ermittlung ber verursachten Beschäbigungen,
- 3. Nachprüfung der von den Rolleftibwirtschaften durchgeführten Befämpfungsmaßnahmen,
- 4. Sachberatung ber mechanisierten Abteilungen ber Schädlingsbefämpfung in ben einzelnen Kreisen,
- 5. ständiger Berichterstattung an die landwirtschaftliche Berwaltung über das Auftreten und die Berdreitung der Krankheiten und Schädlinge in ihrem Dienstbezirk.

Die Berichterstatter des Prognosedienstes führen die Beobachtung der Krankheiten und Schäblinge an den einzelnen Orten durch und verständigen die benachbarten Kollestivwirtschaften über die Durchsührung der entsprechenden Bekämpfungsmaßnahmen. Für die Entwicklung des Beobachtungs- und Prognosedienstes wurden die Ergebnisse der seit Jahren durchgeführten Ermittlung und Ersorschung der Schadgebiete in der U. d. S. S. R. sowie auch die praktischen Erschungen in den U. S. A. als Grundlage benußt.

# Neue Druckschriften

Flugblätter der Biologijchen Reichsanstalt, Nr. 49. Der Heund Sauerwurm (Clysia ambiguella Hübn. und Polychrosis botrana Schiff.). Bon Prof. Dr. F. Stellwaag. 7., neu bearbeitete Auflage, Mai 1941. 11 S., 12 Abb.

Nr. 89. Spris- und Stänbegeräte für ben Pflanzenichus. Bon Regierungsraf Dr. H. Zillig. 4. Auflage, Mai 1941. 20 S., 20 Abb.

Nr. 102. Die Milbenfräuselfransheit ber Rebe. Bon Brof. Dr. F. Stellwaag. 3. Auflage, Mai 1941. 8 S., 8 Abb.

Rr. 146/147. Boll- und Belgichablinge. Bon Regierungsrat Dr. G. Kunife. 3., veränderte Auflage, Mai 1941. 12 S.,

Bergriffen find zur Zeit: Mr. 12, 33, 50, 52, 62/63, 65, 66, 70, 83 und 91.

Wertblatt ber Biologijden Reichsanftalt. Rr. 5. Achtet auf ben Rartoffeltafer! 9. Auflage, Juni 1941. 1 S., m. Abb.

## Aus der Literatur

Hongs- Die Spuren ber Gesundheits- und Wohnungs-schäblinge in ihrer Bedeutung für Schäblingskunde und Schäb-lingsbekämpfung. Berlag Dunder & humblot, Berlin 1941. 76 Seiten und 71 Abbildungen. Kartonniert 6 R.M.

76 Seiten und 71 Abbildungen. Kartonniert 6 A.M.

Das Bücklein will dem Praktiker, dem Schädlingsbekämpfer und dem Gerichtsfachverskändigen zeigen, daß Gesundheits- und Bohnungsschädlinge auch an ihren »Spuren« erkannt werden können, wenn man die Tiere selbst nicht sindet. Es gibt einen Einblid in die tägliche Arbeit des praktischen Entomologen, der oft gezwungen ist, dei Einsendungen an Hand solcher Spuren den richtigen Schädling zu ermitteln und darnach Anweisungen sür die Bekämpfung zu geben. In den einzelnen Abschnitten werden behandelt Körperreste von Vollkersen, hautreaktionen von Gliedertiersticken und -bissen, Fraßspuren und Bohrlöcher an Textissfosen, Federn, Kapier, Leder, Holz, Kahrungs- und Genußmitteln und Metall, ferner Kotspuren, Eihüllen, Larvenhäute, Gespinste, Puppenhäute, Kriech- und Lausspuren, Erdbaue und Kester, Tone und Geräusche als Befallszeichen und Geruchsspuren. — 71 Abbildungen sind beigegeben, die zum Teil bei einer Neuauslage noch durch bessehen, der der unsern Ruschlagen und Kr. 48, Kotteilchen der Kleibermottenraupe. Ob auch sonst der Kr. 48, Kotteilchen der Kleibermottenraupe. auch sonst die Angaben im Text und die Bilder ausreichen, um dem Nichtsachmann ein sicheres Arteil zu ermöglichen, nuß der praktische Gebrauch des Heftes erweisen. — Den Abschluß bildet ein Berzeichnis der zitierten Literatur.

Naumow, R. A., Arantheiten der landwirtschaftlichen Pflanzen (Phytopathologie). 566 Seiten mit 134 Abbildungen im Text. Landwirtschaftlicher Staatsverlag, Moskau-Leningrad 1940. Preis geb. 12,35 Rb. (Ruff.)

Das vorliegende Lehrbuch ber Phytopathologie ist für bie agronomischen Fakultäten ber landwirtschaftlichen Sochichulen agronomischen Fatultäten der landwirtschaftlichen Hochschulen bestimmt, obwohl einige grundlegende Kapitel mehr den Lehrplänen spezieller Fatultäten für Pklanzenschube methrechend ausschürticher behandelt wurden. Als Begründung der angegebenen Betämpfungsmahnahmen hat der Versaller die Besonderheiten in der Entwicklung einzelner Krankheitserreger bzw. ihre dem Betämpfungsverschiperen zugänglichen Entwicklungsstadien berücklichtigt. Hür viele Pklanzenkrankheiten wurde auch ihre wissenschaftliche Bedeutung erörtert. Im ersten Teil sind die allgemeinen Angaben über Pklanzenkrankheiten Bestimmung, Krankheitsursachen, Ökologie, Ohnamik, Krognose und Immunitätzusammengestellt. Der zweite Teil umfast die Beschreibung der Bekämpfungsmaßnahmen. In den solgenden 4 Teilen sind die Krankheiten der landwirtschaftlichen Kulturpslanzen (Getreide, Futter-, Handels- und Gemüschpslanzen, Ohs und Keden) beschrieben. In dem Kapitel über die wichtigsten Krankheiten der Cucurbitaeeen vermißt man leider die bekannte Fledenkrank-Cucurbitaceen vermist man leider die defannte Fledentrant-heit, die durch Sporidesmium mucosum var. pluriseptatum hervorgerusen wird; die Krankheit soll in einzelnen Gebieten der II. d. S. S. R. [3. B. Bolgagebiet) ziemlich verbreitet sein. Im Schlußkapitel wurden die Erkrankungen des Obstes und Ge-müses während der Lagerung und des Transportes behandelt. Die aussührlichen Literaturverzeichnisse zu den einzelnen Teilen und das Berzeichnis der erwähnten Krankpeitserreger erhöhen den Wert des Lehrbuches. Obwohl das Druckpapier ziemlich minderwertig ist, ist die Wiedergabe vieler Abbildungen auffallend deutlich.

Farbtafeln über Schäblinge und Rüglinge im Obstgarten. Zu ber in ber vorigen Rummer dieser Zeitschrift, Seite 47, erschienenen Besprechung ber vom Reichsbund Deutscher Kleingartner herausgegebenen Bandtaseln über Schäblinge und Rüglinge teilt uns ber Reichsbund mit, daß ber in der Besprechung genannte Borzugspreis von 0,50 R.M. nur für die Unterorganigenannte Vorzugspreis von 0,50 M.M. nur zur die Unterorgani-fationen des Keichsbunds und für vie Pflanzenschußämter, die numittelbar vom Keichsbund beliesert werden, gilt. Alle anderen Stellen und Interessenten können diese Wandtaseln nur beim Berlag Trowissisch und Sohn, Franksurt/Oder, zum Preisse von 2,50 K.M. je Tasel beziehen. Die sachliche Bearbeitung der Fardtaseln besorgte der Hauptsachberater des Reichsbundes, Prof. Dr. Ludwigs, Leiter des Pflanzenschukamtes Potsdam.

A. Cicherich: Die Forstinsetten Mitteleuropas. 5. Bb., 2. Lfg., S. 209 bis 416. P. Baren, Berlin 1941.

Die 2. Lieferung bes 5. Banbes schließt sich ber 1. Lieferung würdig an und behandelt den Schluß der Tenthrediniden an Laubhölzern, dann die Holzwespen (Liriciden), die Schluswespen ubsallweipen. Das Heft ist wieder mit ganz hervorragenden Abbildungen ausgestattet und gibt einen sehr sorgfältig ausgewählten, troßdem aber doch vollständigen überblid über das Auftreten und

die Bebeutung ber einzelnen Arten. Giner besonderen Erwähnung die Bedeutung der einzelnen Artien. Einer bepinderen Erwagnung bedarf der Abschnitt über die Schlupswespen, dieses so schwerige und umstrittene Gebiet, das der Verfasser von einer geradezu vorbildlichen hohen Warte aus behandelt, ohne sich in Einzelheiten zu verlieren, aber auch ohne die Einzelergebnisse nach irgendeiner Seite hin zu vernachlässigen. Dem Fortgang des Werfes ist die gleiche Behandlungsart zu wünschen.

G. Janifch, Berlin-Dahlem.

E. Mibrich: Hausschwamm, Rahfäulen (Trodenfäulen) und andere Zerstöver unserer Säuser und Bauten. Ratgeber zur Berhütung bon Bilsschäden. Beröffentlichung ber Haupt-Bilsstelle am Botanischen Museum der Universität, Berlin-Dahlem, Rr. 1, 88 Seiten, 1941. Deutsche Holzwirtschaft (Verlag von Paul Paren), Berlin SW 68, Friedrichftr. 227.

Paul Paren), Berlin SB 68, Friedrichstr. 227.

Berfasser hat sich die Aufgabe gestellt, die Kenntnisse über die in Hausen und Bauten auftretenden Hausschieden, Trockenfäulen und Jerstörungen durch Käser usw. zusammenzusassen und Rohnahmen zur Verhütung der Schäden mitzuteilen. Das 88 Seiten umfassende Hetzitung der Schäden mitzuteilen. Das 88 Seiten umfassende hehr einen Angriff des Holzemeinen Teil die Vordebingungen für einen Angriff des Holzemeinen Teil die Vordebingungen für einen Angriff des Holzemeinen Teil die Vordebingungen schüben und Schübender und Verständlich des Abstehrmittel gegen Schwammsschalen und Holzschädiger turz aufgezählt. Das Hest vermittelt wertvolle Katschädige zur Abwehr der mannigsachen Schäden. Jusammenfassungen dieser Art sind immer zu begrüßen. Schade, daß Abbildungen fehlen.

Filipjeb, J. R., and Schuurmand-Stethoben, J. H.: Manual of agricultural helminthology. XV und 878 Seiten, 460 Abbilbungen. Berlag E. J. Brill, Leiden 1941. Substriptionspreis, gebunden, 18 Gulben (18,75 R.N). Rach Erscheinen 20 Gulben.

Das von Filipjev 1934 in russischer Sprache herausgegebene Buch über landwirtschaftlich wichtige Rematoden (Ref. s. Rachrichtenbl. 15. Jahrg., 1935, S. 105 bis 106) ist nunmehr in erweiterter und verbesserer Auflage in englischer Sprache erschienen und damit einem größeren Lesertreis zugänglich gemacht worden. Anch diese Ausgabe gliedert sich in 5 Teile. Im ersten Wischnitt (88 Seiten) geben die Berfasser einen allgemeinen Aberblick über den äußeren und inneren Bau sowie über Lebensweise, Entwicklung und Verbreitung der Nematoden. Die Anseiten im Karolikar in Kertehraten und Enpertehraten lehenden Saden weise, Eustwicklung und Berbreitung der Nemaioden. Die als Parasiten in Bertebraten und Invertebraten lebenden Fadenwirmer werden ebenfalls erwähnt. Der zweite Teil (66 Seiten) behandelt systematische Fragen und bringt Bestimmungstabellen Technische Methoden für das Sammeln, Präparieren und Fixieren werden im solgenden Kapitel (27 Seiten) geschildert. Den Hauptteil (über 500 Seiten) nimmt der vierte Phschülterin. Er handelt von den pflanzenparasitischen Kematoden, die gattungsweise aufgesührt sind. Jede die jest bekannte Art wird je nach ihrer Bedeutung kurz oder eingehend besprochen. So umsaßt d. B. die Gattung Heterodera allein sast 200 Seiten. Aussührlich wird hier auch über das Birtspflanzenproblem berichtet. Gegenüber der russischen Weissplanzenproblem berichtet. Gegenüber der russischen Wisspade weist dieser Teil, bedingt durch das in der Zwischenzeit stark angeschwollene Schristtum, die meisten Beränderungen aus. Das fünste Kapitel ist den Nematoden als Insestenparasiten gewidmet. In einem Anhang werden zum Schluß die Gordiden oder Rematomorphen besprochen. Jedem Abschnitt ist das einschlägige Schristum beigesügt.

Das Buch ift das umfassenbste Werk, das zur Zeit über land-wirtschaftliche Helminthologie vorliegt. Aber alle Fragen auf biesem Gebiet gibt es erschöpfende Auskunft. Reichliches und gutes Bilbmaterial bient gur Erlauterung ber oft nicht leicht gu beschreibenden Besonderheiten bes Rematobenförpers ober zu beschreibenden Besonderheiten des Nematodenkörpers oder der sehr wechselvollen pathologischen Erscheinungen, so daß hier die Bezeichnung "Handbuch" mit vollem Recht am Plate ist. Auch der Fachmann wird dieses Wert bestriedigt aus der Hand siegen, weil er hier einmal die Möglichkeit hat, Rüdblick auf ein Forschungsgebiet zu halten, das vor noch gar nicht allzu langer Zeit eine untergeordnete Kolke gespielt hat. Bedauerlich ist nur, daß das Buch eine ungewöhnlich gespe Anzahl von Drucksehlern ausweist. Filipsed durfte das Erscheinen seines Werkes im neuen Gewande nicht mehr erleben. In Erinnerung hat es daher Schuurmans-Stekhoven ihm und anderen Kionieren auf dem Gebiete der landwirtschaftlichen helminthologie zugeeignet.

Aus »Journal of Economic Entomology« Vol. 34 (1941), Nr. 1:

Shaw, F. R., Bee poisoning: A review of the more important literature. S. 16—21.

Grayson, J. M., and Swank, G. R., A laboratory method for testing fumigants: results with methyl bromide against the firebrat. S. 65—67, 1 Abb.

Ritcher, P. O., Methyl bromide fumigation for destruction of the strawberry crown borer. S. 67-72.

Cassil, C. C., Derris residue on marketable cabbage. S. 72

Livingstone, E. M., and Swank, G. R., Methyl bromide as a fumigant for pests of ornamental plants. S. 75 und 76,

Sullivan, W. N., and others, Fumigating action of a mix-ture of orthodichlorobenzene and naphthalene applied by

a new method. S. 79 und 80.

Swingle, M. C., and others, Laboratory testing of natural and synthetic organic substances as insecticides. S. 95—99,

Moore, J.B., and Fox, C. C., Lygus injury to peaches in the Pacific Northwest and its prevention. S. 99-101, 2 Abb.

Fahey, J. E., A study of clays used in preparation of tank-mix nicotine bentonite sprays. S. 106-108.

# Aus dem Pflanzenschutzdienst

Ranbesbanernichaft Saarpfalz. Die Diensträume der Bezirkstelle für Pflanzenschut für bas Saarland befinden sich in Saarbrücken, Beethovenstr. 33; Fernruf: 28 254.

# Pflanzenschutz-Meldedienst

Krantheiten und Beschädigungen an Kulturpflanzen im Monat Mai 1941.

Eingegangen sind folgende Meldungen über ftarfes Auftreten:

#### 1. Unfrauter.

Hederich und Ackersenf aus Hannover, Sudetenland, Westfalen, Baden, Bürttemberg und Niederdonau.

#### 2. Allgemeine Schädlinge.

Ackerschnecke aus Hannover, Sachsen, Sudetenland und Thüringen.

Maulwurfsgrille aus Baden, Württemberg, Niederbabern, Oberbabern, Steiermark und Rärnten.

Drahtwürmer aus Hannover, Schleswig-Holstein, Wartheland, Sachsen, Westfalen, Rheinproving, Burttem berg, Oberfranken, Mittelfranken und Tirol.

Maikäfer aus Hannover, Braunschweig, Schleswig-Holftein, Pommern, Wartheland, Brandenburg, Sachsen, Sudetenland, Baden, Burttemberg, Niederbabern, Oberbayern, Schwaben, Tirol, Steiermark und Rärnten.

Engerlinge aus Hannover, Braunschweig, Pommern, Prov. Sachsen, Anhalt, Westfalen, Oberfranken, Niederdonau und Vorarlberg.

Erdflöhe an Rohl und Rohlrüben aus Hannover, Schleswig-Holftein, Mecklenburg, Dommern, Wartheland, Oftpreußen, Schlesien, Brandenburg, Prov. Sachsen, Sachsen, Sudetenland, Thuringen, Beftfalen, Beffen-Naffau, Württemberg, Bobern und Niederdonau.

Blattläuse an Obst aus Hannover, Pommern, Schlesien, Brandenburg, Prov. Sachsen, Subetenland, Westfalen, Rheinprovinz, Hessen-Rassau, Württemberg, Dieberdonau und Oberdonau.

Wühlmaus aus Hannover, Pommern, Sachsen, Subetenland, Westfalen, Seffen-Raffau, Bürttemberg, Babern, Nieder- und Oberdonau, Boxarlberg, Tirol, Steiermark und Kärnten.

#### 3. Getreide.

Bodenfäureschäben aus Prov. Sachsen ("bei Hafer vereinzelt fehr ftart«).

#### 5. Rüben.

Rübenaaskäfer trat in Nord, Oft und Mitteldeutschland sehr verbreitet starf auf.

#### 6. Futter- und Wiesenpflangen.

Gradeule (Charaeas graminis) verursachte in einigen Rreifen Schleswig-Holfteins auf Weiben ftarte Schaben. »Es ist fraglich, ob die Flächen noch einen befriedigenden zweiten Schnitt oder Nachwuchs bringen.«

#### 7. Handels, Ol- und Gemufepflanzen.

Rapsglangkäfer aus Hannover (»Der verursachte Schaden ist wesentlich geringer, als die Stärke des Auftretens vermuten ließ«), Mecklenburg, Pommern, Wartheland, Oftpreußen, Schlesien, Brandenburg, Prov. Sachsen, Sachsen, Sudetenland, Thüringen, Westfalen, Beffen-Naffau (» Infolge der kalten Witterung im April und Mai entwickelte sich der Raps nur fehr langfam, und die Rapsglanzfäfer traten verhältnismäßig spät in Erscheinung. Erst Ende Mai war ein stärkeres Auftreten von Rapsglanzkäfern zu beobachten. Nach wärmerer Witterung und höheren Riederschlägen Ende Mai fam der Raps schnell zum Blühen, so daß bemerfenswerte Schäden durch den Rapsglanzkäfer nur vereinzelt und stellenweise entstanden. Wo jedoch der Raps zu spät gesät war (Mitte bis Ende September) ..... zeigten fich stärfere Rapsglanz-fäferschäben«), Baden, Württemberg, Oberbabern, Schwaben, Mainfranken und Niederdonau.

#### 8. Obstgewächse.

Aräuselkrankheit des Pfirsichs vorwiegend aus dem Südwesten des Reiches.

Zweigdürre an Steinobst aus Prov. Sachsen und Land Sachsen.

Frostspanner aus Hannover, Schlesien, Brandenburg, Prov. Sachsen, Westfalen, Rheinproving, Oberdonau und Steiermark.

Apfelblattsauger aus Hannover, Dommern, Wartheland, Schlefien, Prov. Sachsen, Sachsen, Subetenland, Bestfalen, Rheinproving, Seffen-Raffau, Burttemberg, Oberfranken, Riederbayern, Oberbayern, Schwaben, Mittelfranken, Mainfranken, Steiermart und Rarnten.

# Gesetze und Verordnungen

Deutsches Reich: Fragen ber Wilbschabensregelung (§ 47 Ubs. 2 Reichstagbgeset). Aberl. b. AMSCu2. und b. Kim. vom 11. Mai 1941 — II A 3-1128 —.

Die seit Jahren planmäßig betriebene, unter ben heutigen Berhältnissen besonders notwendige Umstellung der Landwirtschaft auf die Erzeugung des dringlichen Bedarfs an lebenswichtigen Nahrungsmitteln und hochwertigen Futtermitteln beeinslußt auch die Regelung des Wildschadensersaßes und insbesondere die Auslegung und Handhabung der gesesslichen Be-

Allgemeiner und maßgebender Grundsatz muß es sein, den Ersatz des Wilbschadens im Sinklang mit den aus Gründen der

Erjag des Wildigadens im Einflang mit den aus Grunden der Ernährungssicherung eingeleiteten Mahnahmen der Erzeugungssteigerung durchzusühren.
Nach § 47 Mbs. 2 des Reichsjagdgesesses i ift der Wildschaben, der an Freilandpflangungen von Garten- oder hochwertigen Jambelsgewächsen angerichtet wird, nicht zu ersezen, wenn die herstellung von üblichen Schupvorrichtungen unterblieben ift, die unter gewöhnlichen Umständen zur Abwendung des Scha-

I. Eine einheitliche Bestimmung und feste Abgrenzung des Begriffes »hochwertiges Sandelsgewächs« ist bei den gebietsweise unterschiedlichen und sich verandernden Andauverhältnissen ber Landwirtschaft nicht möglich. In den letzten Jahren ist es insbesondere streitig geworden, ob die Süßlupine hochwertiges Handelsgewächs ist, für das nach § 47 Abs. 2 RIG. nur bedingt

Bilbschabensersah zu leisten ist. Das muß verneint werben. Der Anbau der Sußlupine ist in den letten Jahren zur Ber-Der Andau der Suplupine ist in den legten Japren zur besselferung der Eiweiß- und Futtermittelversorgung ständig gesteigert worden. Eine erhebliche Preißverminderung hat zudem eine Preißungleichung an die auch disher nicht als hochwertiges Handelsgewächs angesehene Bitterlupine eintreten lassen. Unter diesen Umständen kann auch die Süßlupine nicht mehr als hochwertiges Handwirtschaft ann auch die Süßlupine nicht mehr als hochwertiges Jandelsgewächs angesehen werden; darunter sind nur solche landwirtschaftlichen Kulturpslanzen zu versteben, pochmertiges Handelsgewächs angesehen werden: darunter sind nur solche landwirtschaftlichen Kulturpslanzen zu verstehen, deren Wert und sonktige Eigenschaften im Vergleich zu anderen landwirtschaftlichen Erzeugnissen gleicher Zweckbestimmung, abgestellt auf die Ertragsstäche, einen besonders hohen Preis rechtsertigen. Diese Werkmale liegen bei der Süßlupine nicht mehr der; Wildschaft an Süßlupinenpslanzungen ist daher grundsühlich zu ersesen. Bei der Abschäung des Wildschaftens an Süßlupinen im Einzelfalle ist jedoch zur Feststellung der Schadenstöhe zu unterscheiden, ob die Süßlupine zur Brünsstiterung und Gründüngung oder aber zur Gewinnung des Körnerertrages diente, der sür Sattgutzwecke, zur Verandenzung auf Futtermittel oder zur menschichen Ernährung verwendet wird. Sin Ersaganspruch wird lediglich dann zweiselhaft sein, wenn die Süßlupine in unmittelbarer Nähe eines start von Wild besetzen Waldes oder in soussiger besonders wildgefährdeter Lage angebaut wird, odwohl eine zwingende betriedswirtschaftliche Notwendigseit für ihren Undau an dieser Sielle nicht bestand. Unter besonderen Berhältnissen, wenn z. B. ein landwirtschaftlicher Betrieb ganz von wildreichem Wald umtschloser ist, wird der Andau von Süßlupinen die alleinige Verantwortlichseit des Andauers begründen können.
Diese Gesichtspunkte sollen nach dem Willen der schadensabschänzigen odersten Reichsbehörden sowohl bei der Schaensabschänzigen versten, michtel berüschicht werden. Insbesonder sollen Sachverständige, wenn sie bei der Wildladenskieltiekung herangezogen werden, in ihren bei der Wildladenskieltiekung herangezogen werden, in ihren

avlgagung als auch det der Begandlung der Streitsaue beruchichtigt werden. Insbesondere sollen Sachverständige, wenn sie bei der Wildschadenssselftsehung herangezogen werden, in ihren Gutachten von den vorstehenden Grundgedanken ausgehen. Da der Andau von Mais, Kaps und Rübsen die gleiche Entwicklung genommen hat wie bei der Sühlupine und auch die Andau- und Wertverhältnisse vergleichdar sind, gelten bei der Wildschadensregelung für diese Erzeugnisse edenfalls die vorstehenden Erweitste.

ftehenden Grundfage.

schöldubenderung far dese Erengange teengab die bet stehenden Grundsche.

II. Eine allgemeingültige Abgrenzung des Begriffes »Freilandpflanzung« von Garten- oder hochwertigen Handelsgewächsen ist bei den gebietsweise völlig verschiedenen Andauverhältnissen nicht möglich. Im Einzelsall wird auch bei diesen
Fragen der im Schadenkssesstlie vollig verschiedenen Andauverhältnissen nicht möglich. Im Einzelsall wird auch bei diesen
Fragen der im Schadenkssesstling bertanten hinzugezogene, mit
den örtlichen Berhältnissen vertraute Sachverständige durch die
von ihm zu tressende Beurteilung die sachliche Grundlage für
die Entscheidung geben. Rach & 50 Abs. 1 der Aussiührungsverordnung zum Keichsjagdogeset? ernennt die untere Berwaltungsbehörde aus Borschlag des Kreisjägermeisters sachverschieden Ereistungs
wen Weistang der Kreisjägermeisters sachverschieden Kreisbauernführer
macht, und daß in allen Fällen, in denen die ordentlichen Gerichte zur Klärung der Bildschadensfragen die Gausägermeister,
die Landesbauernführer oder die ihnen nachgeordneten Setellen
um Benennung eines Sachverständigen ersuchen, sowohl seitens
der Jägerschaft, als auch seitens der Landburrschaft seitens
der Jägerschaft, als auch seitens der Landburrschaft seitens
der Jägerschaft, als auch seitens der Landburrschaft wird.
Unf diese Beise wird sicherschaftschafte eine gütliche Beilegung der Streitigkeiten anstrebt und unterstüßt.

III. Der Begriff » Hert lung von übt ich en Schuß-

III. Der Begriff » Serstellung von üblichen Schutz-vorrichtungen « ist bisher nicht einheitlich ausgelegt worden. Im allgemeinen ist bavon auszugehen, daß üblich ist, was bei ordnungsmäßiger Birtschaft den bestehenden Berhältnissen entsprechend allgemein angewendet wird und unter Berücksichtigung sprechend allgemein angewendet wird und unter Berücksichtigung der örklich gegebenen wirtschaftlichen und landeskulturellen Bedingungen allgemein zumutbar ist. Da z.B. Süßlupinen auf jährlich wechselnden Feldslächen angebaut werden, ist die Serstellung von Schubvorrichtungen wirtschaftlich untragbar, so das auch aus diesem Grunde ein Anspruch auf Wildschadensersaß besteht. Ist Wild in großem Umfange in Gebiete abgedrägt worden, in denen es disher nicht oder nur vereinzelt aufgetreten ist, so kann in diesen Gebieten die Andringung der hierfür notwendigen erweiterten Schubvorrichtungen sür landwirtschaftlich genußte Flächen, insbesondere für Weinberge, durch die Landwirtschaft nicht verlangt werden, da in solchen Fällen erhöhter Schub nicht als »üblich« anzusehen ist. In diesen Fällen wird die Jägerschaft den Wildbestand auf eine angemessen Stärke zurückzuschren und gegebenensalls den Wildschaden auch an hochwertigen Gewächsen zu ersetzen haben. In erster Linie kommt es aber auf eine Verhütung des Schadens an. Bei der Regelung etwaiger Schadensfälle sind die vorstehenden Gesichtspunkte bei der Auslegung des Begriffes üblicher Schusvorrichtungen möglichst zu berücksichtigen.

(Reichsministerialblatt ber Landwirtschaftlichen Berwaltung, Rr. 23 vom 7. Juni 1941, S. 409.)

Amtl. Bfl. Beft. Bd. VI, Nr. 5, G. 78. Amtl. Pfl. Beft. Bb. VII, Nr. 5, G. 46.

# Pflanzenbeschau

Der Chef der Elfaß: Albwehr bes Rartoffeltafers. Sivilverwaltung im Elfaß hat eine Berordnung zur Abwehr des Kartoffelkäfers vom 29. Mai 1941 (Berordnungsblatt des Chefs der Zivilverwaltung im Elfaß, Rr. 19 vom 9. Juni 1941, S. 395) erlassen, die inhaltlich ber Neunten Verordnung zur Abwehr des Kartoffelkäfers vom 22. April 1941 (RGBl. I S. 227)<sup>1</sup>) entspricht.

1) Amil. Pfl. Beft. Bb. XIII, Nr. 4, S. 150.

# Mittel und Geräteprüfung

#### Prüfungsergebniffe.

Die Drüfung des Mittels "Paradi« ber Kabrif chemisch pharmazeutischer Produtte von Albert Scholz, Hamburg 19, Sandweg 22, gegen ben Hausbock hat gunftige Ergebnisse gezeigt. Das Mittel ist für die Aufnahme in die Neuauflage des Merkblattes Dr. 19 der Biologischen Reichsanstalt (Vorratsschutzmittelverzeichnisse)

Das von der » Orbono « Pflanzenschutmittel. Gef. m. b. 5., Berlin 254, hergeftellte Mittel "Dr bono " ift aus dem Pflanzenschukmittel Berzeichnis ge-

ftrichen.

# Bogelschuß

Bogelichutlehrgang. Die Bogelschutwarte Geebach, Rr. Langenfalza (Freiherr von Berlepfc Stiftung), veran str. Eungenfutzu (Freizervohr-Serterfur-Stritung), betale staltet in der Zeit vom 21, bis 24. Juli ihren 192. Lehr gang. Unkostenbeitrag 4 R.M. Die Teilnahme steht jedermann frei, Vorkenntnisse sind nicht ersorderlich. Alles Räbere im Arbeitsplan.

# Personalnachrichten

Am 26. Mai 1941 verstarb in Görlit Geheimer Regierungsrat Prof. Dr. Georg Rörig im 77. Lebensjahre. Rörig wurde im Jahre 1898 als zoologisches Mitglied an die neuerrichtete Biologische Abteilung des Gesundheitsamtes berufen und gehörte der Biologischen Anstalt für Land- und Forstwirtschaft bis zu seiner Versetzung in den Ruhestand im Jahre 1918 an. Seine grundlegenden Untersuchungen über land- und

forstwirtschaftlich wichtige Bögel und Nagetiere sind heute noch maßgeblich; in weiteren Kreisen wurde er bekannt durch fein 1906 erschienenes Werf "Tierwelt und Band wirtschaft" und die gemeinsam mit Fr. Krüger 1908 berausgegebenen' » Rrankheiten und Beschäbigungen ber

Ruts- und Rierpflanzen des Gartenbaues«

Beilage: "Die Berbreitung ber Reblaus in Deutschland nach dem Stande des Jahres 1940«

Die Beilage » Amtliche Oflanzenschubestimmungen« fällt in dieser Nummer aus.